



**ORGANIZÁCIA
SOCIÁLNEJ
STAROSTLIVOSTI
mesta Šaľa**



**VÝROČNÁ SPRÁVA
ZA ROK 2011**

Šaľa, marec 2012

Vážené dámy, vážení páni, milí spoluobčania!

Po uzatvorení informačných systémov, hospodárskeho, vecného a číselného vyhodnotenia uplynulého roka sme spracovali Výročnú správu Organizácie sociálnej starostlivosti mesta Šaľa za rok 2011. Spoločne s kolektívom svojich spolupracovníkov Vám chcem jej prostredníctvom a na základe číselných ukazovateľov a faktov priblížiť naše služby poskytované verejnosti a podeliť sa s Vami aj touto formou o to, čoho sme boli účastní a čo sa nám podarilo aj vďaka Vašej podpore a pomoci. Je tiež našim odpočtom nakladania s verejnými financiami, ktoré sú zdrojom krytia našich prevádzkových potrieb.



Veríme, že Vám Výročná správa poskytne ucelený pohľad na našu činnosť a aktivity. Budeme vďační za každú pripomienku či námiet, ktorý nám pomôže v budúcnosti pripraviť výročnú správu, ktorá dá odpoveď na všetky otázky týkajúce sa našej práce, o ktoré sa verejnosť zaujíma.

Okrem bežných situácií a rutinných činností v ostatnom roku výrazne vzrástol záujem občanov o poskytovanie terénnej opatrovateľskej služby v domácnostiach klientov. Ide o veľmi progresívny druh sociálnej služby, ktorá výrazne pomáha klientom odkázaným na pomoc iných ľudí pri úkonoch sebaobsluhy, uspokojovaní základných životných potrieb, údržbe domácnosti či kontakte so spoločenským prostredím. Jej obrovskou výhodou je, že klient zostáva vo svojom prirodzenom prostredí a zachováva si spoločenské a rodinné väzby. Teší nás, že napriek obrovským ťažkostiam sa nám podarilo zvládnuť tlak a rastúce požiadavky aj napriek nepriaznivej finančnej situácii mesta, ktoré túto svoju originálnu kompetenciu v prevažnej miere financuje.

Klientela organizácie je mimoriadne rôznorodá. Svedčí o tom i skutočnosť, že dnes bezmála 100-členný kolektív zamestnancov poskytuje 10 druhov sociálnych služieb v 15 zariadeniach, pričom prijímateľmi jej služieb sú deti od najútlejšieho veku v detských jasliach až po seniorov v denných centrách či zariadení pre seniorov.

Zmyslom našej doterajšej existencie bola pomoc občanom mesta pri ich spoločenskom uplatnení a sebarealizácii, pomoc preklenúť ich nepriaznivú sociálnu situáciu, udržať a zvýšiť kvalitu ich života. V tom vidíme naše poslanie i pre budúcnosť. A ak sa nám naviac darí dať ľuďom pocit spokojnosti a radosti zo života, podporiť ich sebadôveru vo vlastné schopnosti, potom okrem príjemného pocitu z dobre vykonanej práce môžeme konštatovať, že svoje poslanie naplníme.

Ďakujeme všetkým, s ktorými sme mohli spolupracovať. Je to úžasný pocit byť obklopený človečinou, altruizmom, invenčnosťou, láskou a úctou k hodnotám človeka.

Dr. Ľubor GÁLL

História OSS v dátach a faktoch

- 01.01.1991 - vznik **Organizácie sociálnej starostlivosti mesta Šaľa**
- 31.01.1991 - Mestské zastupiteľstvo v Šali uznesením č. 2/1991-MZ schválilo **zriadenie OSS** ako príspevkovej organizácie mesta s nasledovnou štruktúrou zariadení:
- Detské jasle na Okružnej ul.
objekt bol dokončený a uvedený do prevádzky 15.3.1968
 - Detské jasle na Nešporovej ul.
objekt bol dokončený a uvedený do prevádzky 1.8.1973
 - Detské jasle na Hollého ul.
boli dané do prevádzky v roku 1986
 - Dom s opatrovateľskou službou na Narcisovej ul.
poskytuje služby od 14.2.1989, keď bol daný do prevádzky
 - Dom s opatrovateľskou službou na Ul. V.Šrobára
vznik zariadenia sa datuje na 27.5.1982
 - Klub dôchodcov na Hornej ul.
v súčasnom objekte na Hornej ul. sídli od jeho odovzdania do užívania 4.11.1987, pokračuje v činnosti prvého klubu dôchodcov v meste, ktorý bol založený 4.6.1974 a sídlil v tzv. Červenom kútiku
 - Klub dôchodcov na Kráľovskej ul.
vznikol v máji 1982
 - Klub dôchodcov na Narcisovej ul.
v objekte na Narcisovej ul. pôsobí od 14.2.1989
presťahoval sa z objektu na Dóžovej ul., kde sídlil od svojho vzniku 8.9.1983
 - Domov pre matky s deťmi na Narcisovej ul.
služby poskytuje od 14.2.1989
- 31.08.1991 - zrušenie prevádzky **Detských jasiel'** na Okružnej ul.
- 01.09.1991 - zriadenie **Domova sociálnych služieb pre zdravotne postihnuté deti** s dennou prevádzkou na Okružnej ul. s kapacitou 20 miest
- 02.09.1991 - uvedenie do prevádzky **Vývarovne pre dôchodcov** pri DDSPD s kapacitou 40 obedov
- 01.05.1992 - začala organizácia poskytovať ako úkon opatrovateľskej služby **donášku stravy do bytov klientov**
- 08.02.1993 - do užívania daná **Ubytovňa pre bezdomovcov** na Jazernej ul. s kapacitou 10 miest
- 01.09.1993 - delimitácia pracovno-právnych vzťahov zamestnancov **domov s opatrovateľskou službou** zo štátnej správy na OSS
- 30.09.1994 - zrušenie prevádzky **Detských jasiel'** na Hollého ul.
- 01.07.1995 - zriadenie **Klubu zdravotne postihnutých občanov** na Krížnej ul. s kapacitou 30 miest
- 08.02.1996 - daná do prevádzky **Prechodná ubytovňa** pre mladé rodiny a jednotlivcov na Ul. Pázmáňa s kapacitou 48 obytných buniek

- 01.03.1997 - zriadenie prevádzky **Vývarovne pre dôchodcov II.** pri DJ na Nešporovej ul. s kapacitou 40 obedov
- 30.09.1999 - ukončenie prevádzky **Prechodnej ubytovne**
- 31.10.2001 - uvoľnenie objektu **Detských jasíel'** na Nešporovej ul. z dôvodu rekonštrukcie a zmeny účelovosti budovy
- 01.11.2001 - otvorenie prevádzky **Detských jasíel'** v objekte DSSD na Okružnej ul.
- 05. 08.2002 - prijatie prvého klienta v novootvorenom **Domove dôchodcov NÁDEJ** na Nešporovej ul. s kapacitou 20 miest
- 23.09.2002 - uvedenie do prevádzky **Jedálne pre dôchodcov pri DD** na Nešporovej ul.
- 01.10.2002 - po rekonštrukcii zadného traktu Klubu dôchodcov na Hornej ul. boli dané do užívania rekonštruované priestory kancelárií pre **Správu OSS** (sídlo OSS)
- 01.01.2003 - prevzatie **terénnej opatrovateľskej služby** delimitáciou od štátnej správy s prechodom pracovno-právnych vzťahov 21 opatrovateľiek a 21 klientov
- 01.01.2006 - zriadenie a uvedenie do prevádzky **Prepravnej služby** (jej poskytovanie bolo zastavené od 1. mája 2006)
- 21.04.2008 - rozšírenie poskytovania služieb aj pre dospelých klientov v **Domove sociálnych služieb pre deti a dospelých**
- 21.12.2009 - otvorenie **Nocľahárne** pre bezdomovcov na Partizánskej ul. s kapacitou 15 miest. Nocľaháreň je v prevádzke každoročne na dobu určitú od polovice decembra do 31.3. nasledujúceho kalendárneho roka.



Pohľad na zamestnancov OSS - účastníkov kurzu opatrovateľiek

Prehľad poskytovaných služieb a zariadení

DETSKÉ JASLE

- ❖ Poskytujú denné zaopatrovanie deťom od 6 mesiacov do 3 rokov veku a tiež krátkodobú opatrovateľskú službu pre deti do 6 rokov, o ktoré sa rodičia z rôznych príčin nemôžu postarať v pracovných dňoch v čase od 6⁰⁰ do 16³⁰ hodiny.

DENNÉ CENTRUM Č. 1 HORNÁ UL.

(DO 1.1. 2009 KLUB DŔCHODCOV Č. 1)

DENNÉ CENTRUM Č. 2 KRÁLOVSKÁ UL.

(DO 1.1. 2009 KLUB DŔCHODCOV Č. 2)

DENNÉ CENTRUM Č. 3, MESTSKÁ ČASŤ VEČA

(DO 1.1. 2009 KLUB DŔCHODCOV Č. 3)

DENNÉ CENTRUM ZDRAVOTNE POSTIHNUTÝCH OBČANOV

(DO 1.1. 2009 KLUB ZDRAVOTNE POSTIHNUTÝCH OBČANOV) Tieto centrá vytvárajú podmienky pre záujmovú, kultúrnu a spoločenskú činnosť a pre udržiavanie fyzickej a psychickej aktivity dôchodcov a občanov s nepriaznivým zdravotným stavom.

DOMOV SOCIÁLNYCH SLUŽIEB

(DO 1.1.2009 DOMOV SOCIÁLNYCH SLUŽIEB PRE DETI A DOSPELÝCH)

- ❖ Poskytuje sa v ňom denná starostlivosť deťom a mládeži s vážnym zdravotným postihnutím vyžadujúcim osobitnú starostlivosť. V dennom stacionári je zriadené elokované pracovisko Špeciálnej školy, ktoré zabezpečuje výchovnú a vzdelávaciu prácu s deťmi.

DOM S OPATROVATEĽSKOU SLUŽBOU, UL. V. ŠROBÁRA

DOM S OPATROVATEĽSKOU SLUŽBOU, MESTSKÁ ČASŤ VEČA

- ❖ Poskytujú opatrovateľskú službu občanom, ktorí pre svoj nepriaznivý zdravotný stav potrebujú pomoc inej osoby pri zabezpečovaní nevyhnutných životných úkonov, nevyhnutných prác v domácnosti alebo kontaktu so spoločenským prostredím.

JEDÁLEŇ PRI DSS

JEDÁLEŇ PRI ZPS

- ❖ Jedálne zabezpečujú prípravu obedov v pracovných dňoch pre dôchodcov a občanov s nepriaznivým zdravotným stavom. V rámci služieb je zabezpečovaná tiež donáška stravy do bytov ako aj príprava diétnej stravy pre diabetikov.

NOCLAHÁREŇ

- ❖ Poskytuje služby ľuďom bez prístrešia odkázaným na azylovú formu bývania, umožňuje ubytovanie poskytnutím prístrešia s prenocovaním, poskytuje sociálne poradenstvo a utvára podmienky na vykonávanie nevyhnutnej základnej osobnej hygieny

OPATROVATEĽSKÁ SLUŽBA TERÉNNA

- ❖ Je určená občanom odkázaným na pomoc inej osoby v prípadoch, ak týmto občanom nemôže pomoc zabezpečiť rodina. Služba je poskytovaná v domácnostiach občanom, ktorí pre svoj nepriaznivý zdravotný stav potrebujú pomoc pri zabezpečovaní nevyhnutných životných úkonov, nevyhnutných prác v domácnosti a kontaktu so spoločenským prostredím

PRÁČOVŇA OPATROVATEĽSKEJ SLUŽBY pri Dome s opatrovateľskou službou, Ul. V. Šrobára

PRÁČOVŇA OPATROVATEĽSKEJ SLUŽBY pri Dome s opatrovateľskou službou, mestská časť Veča

- ❖ Zabezpečujú pranie a žehlenie prádla a osobnej bielizne opatrovaných klientov

STREDISKO OSOBNEJ HYGIENY PRI DENNOM CENTRE 1

STREDISKO OSOBNEJ HYGIENY PRI DENNOM CENTRE 2

- ❖ V strediskách sa umožňuje odkázaným občanom vykonanie osobnej hygieny - kúpanie či sprchovanie .

ÚTULOK

- ❖ Služi na zabezpečenie nevyhnutných podmienok na uspokojovanie základných životných potrieb pre občanov bez prístrešia,

ZARIADENIE NÚDZOVÉHO BÝVANIA

(Do 1.1.2009 DOMOV PRE OSAMELÝCH RODIČOV)

- ❖ Úlohou zariadenia je poskytnutie bývania a poradenstva osamelému rodičovi s maloletým dieťaťom, ktorých život alebo zdravie sú ohrozené alebo je ohrozená výchova maloletého.

ZARIADENIE PRE SENIOROV

(Do 1.1.2009 DOMOV DŔCHODCOV)


















- ❖ V zariadení je zabezpečovaná nevyhnutná komplexná starostlivosť spočívajúca v poskytovaní stravovania, bývania a zaopatrenia klientov, ktorí dovŕšili dôchodkový vek a sú odkázaní na pomoc inej osoby alebo poskytovanie starostlivosti v zariadení potrebujú z iných vážnych dôvodov. Snahou je vytvoriť prostredie simulujúce domov s rešpektovaním súkromia klientov a podnecovaním ich k zachovaniu psychického a fyzického zdravia.

Prevádzku uvedených zariadení zastrešuje **RIADITEĽSTVO ORGANIZÁCIE SOCIÁLNEJ STAROSTLIVOSTI MESTA ŠAĽA** (do 1.1.2009 *Správa Organizácie sociálnej starostlivosti mesta Šaľa*). Táto organizačná zložka rieši zmluvné vzťahy s klientmi, poskytuje ekonomický, účtovný a personálny servis pre jednotlivé zariadenia sociálnych služieb, zabezpečuje údržbu objektov, technických zariadení a vo vzťahu k vonkajšiemu prostrediu vystupuje ako právnická osoba reprezentujúca záujmy a potreby OSS.



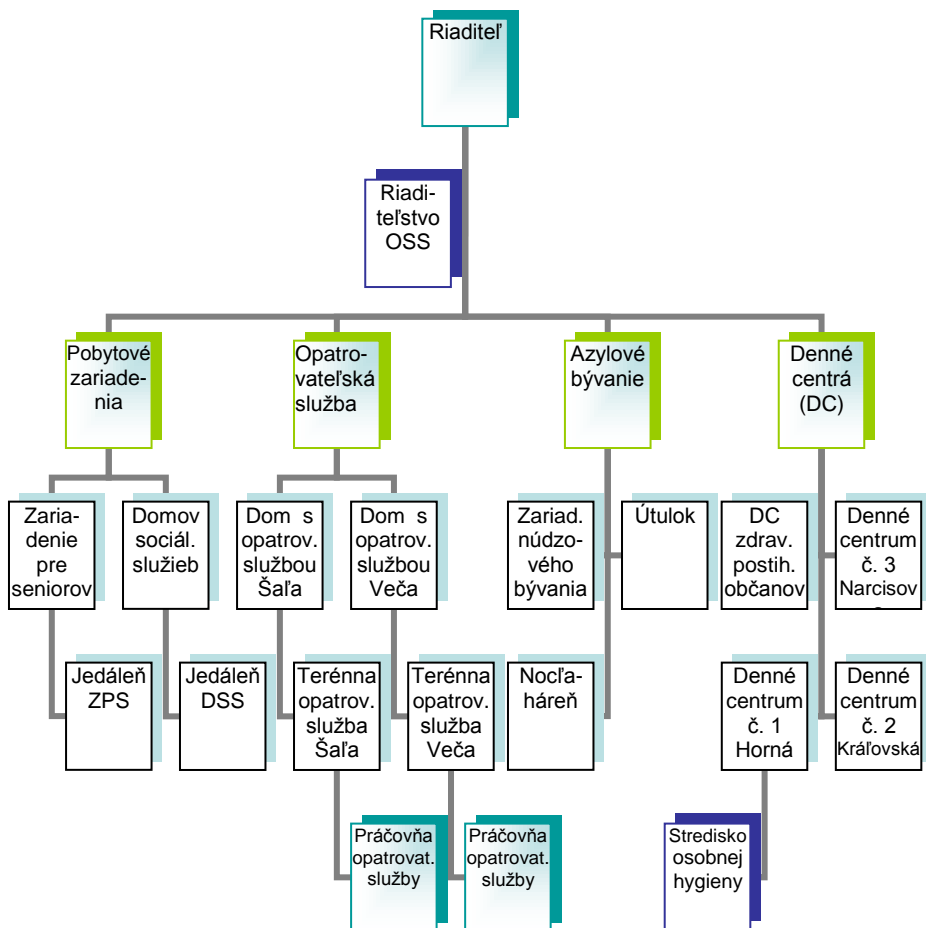
Kontakty

RIADITEĽSTVO OSS	Štatutárny orgán	riaditeľ	Dr. Ľubor Gáll
	E-mail		lgall@sala.sk
	Ekonom	Mária Kurz	mkurz@sala.sk
	Sociálny pracovník	Mgr. Vlasta Vargová	vvargova@sala.sk
	Sociálny pracovník	Mgr. Miriam Gajdošová	mgajdosova@sala.sk
	Personalista	Oľga Sýkorová	osykorova@sala.sk
	Vnútorná prevádzka	Božena Vargová	bvargova@sala.sk
			927 01 ŠAĽA, Horná 1952/11
	WEB		www.oss.sala.sk
	E-mail		oss@sala.sk
			+421 31 7706084, 7702988
Fax		+421 31 7014112	
Mobil		0917 384 901	
DENNÉ CENTRUM Č.1	Predseda samospr.		Mária Hrabovská
			927 01 ŠAĽA, Horná 1952/11
	E-mail		dcs1@sala.sk
			+421 31 7706084
DENNÉ CENTRUM Č. 2	Predseda samospr.		Anna Filová
			92701 ŠAĽA, Kráľovská, 792/35
	E-mail		dcs2sala@gmail.com
			+421 31 7713289
DENNÉ CENTRUM Č. 3	Predseda samospr.		Mária Valeková
			927 05 ŠAĽA -Veča, Narcisová 19
			+421 31 7721288
DENNÉ CENTRUM ZDRAV. POSTIH. OBČANOV	Predseda samospr.		Ľudovít Dojčán
			927 01 ŠAĽA, Krížna 4
	E-mail		szzpsala@salamon.sk
			+421 31 7707874
DOM S OPATROV. SLUŽBOU - PRÁČOVŇA	Vedúca		Bc. Elena Semetková
			927 01 ŠAĽA, V. Šrobára 572/11
			+421 31 7705567
DOM S OPATROV. SLUŽBOU - PRÁČOVŇA	Vedúca		Drahoslava Benčíková
			927 05 ŠAĽA - Veča, Narcisová 1948/19
			+421 31 7721288
DETSKÉ JASLE	Vedúca		Gabriela Kochláňová
			927 01 ŠAĽA, Okružná 1026/11
			0904 763 943
DOMOV SOCIÁLNYCH SLUŽIEB	Vedúca		Gabriela Kochláňová
	Odborný garant		Mgr. Miriam Gajdošová
			927 01 ŠAĽA, Okružná 1026/11
			+421 31 7703260

JEDÁLEŇ DSS	Stravná referentka	Božena Vargová
		927 01 ŠAĽA, Okružná 1026/11
	E-mail	bvargova@sala.sk
		+421 31 7703260
JEDÁLEŇ ZPS	Stravná referentka	Eva Hambáľková
		927 01 ŠAĽA, Nešporova ul. 21
		+421 31 7704501
NOČLAHÁREŇ	Vedúci	Mgr. Roman Csikós
		92701 ŠAĽA, Partizánska 1
		0917 180 983
ZARIADENIE NÚDZOVÉHO BÝVANIA	Vedúca	Drahoslava Benčíková
		927 05 ŠAĽA - Veča, Narcisová 1948/19
		+421 31 7721288
ZARIADENIE PRE SENIOROV „NÁDEJ“	Vedúca	Lada Vyhnáľiková
		+421 31 7704501
	hlavná sestra	Eleonóra Andová
		92701 ŠAĽA, Nešporova 1011/21
		+421 31 7704500, 7704501
ÚTULOK	Vedúci	Štefan Bitter
		927 01 ŠAĽA, Jazerná 584/22
		+421 31 7706537
TERÉNNÁ OPATROVAT. SLUŽBA V DOMÁC-NOSTIACH	STREDISKO ŠAĽA	
	Vedúca strediska	Bc. Elena Semetková
		927 01 ŠAĽA, Ul. V. Šrobára 572/11
		+421 31 7705567
	STREDISKO ŠAĽA – VEČA	
	Vedúca strediska	Drahoslava Benčíková
		927 05 ŠAĽA - Veča, Narcisová 1948/19
		+421 31 7721288



Organizačná schéma zariadení OSS



Aktivity OSS a jej zariadení

Denné centrá - Kluby dôchodcov

Služby

V Správe OSS sú tri denné centra seniorov a denné centrum seniorov zdravotne postihnutých občanov. Denné centrá seniorov sú účelovou organizačnou zložkou, ktoré slúžia seniorom a invalidným dôchodcom mesta. Denné centrá seniorov majú charakter kultúrno – spoločenského a sociálneho zariadenia. Samosprávnou formou zabezpečujú klubový život členov a návštevníkov, organizujú podujatia kultúrno-výchovného, spoločenského a vlastivedno – turistického charakteru. Organizácia života v klube sa riadi prevádzkovým a domácim poriadkom. Komplexné technické a ekonomické riadenie denných centier zabezpečuje Správa OSS. Každý záujemca o členstvo v dennom centre má možnosť na základe dobrovoľného prejavu vôle stať sa jeho evidovaným členom.

Denné centrá seniorov sú v prevádzke denne mimo vyhradených dní. Na čele samosprávy je predseda volený spolu s kultúrno-spoločenskou komisiou klubu na výročnej členskej schôdzi klubu konanej každoročne v mesiaci január.



Pohľad na objekt DC1 zo strany prístupu na Riaditeľstvo OSS

Denné centrum č. 1, Horná ul. *(Klub dôchodcov č. 1)*

Denné centrum seniorov na Hornej ul. mal k 1.1.2011 počet členov 132. V dennom centre bola pestrá činnosť rôznych podujatí a akcií, ktoré prebiehali podľa plánu práce denného centra. Už niekoľko rokov pôsobí v dennom centre hudobná kapela a spevácka skupina Klubovanka, ktorá vystupuje pri rôznych podujatiach a dopĺňa kultúrny program denného centra. Okrem tradičných podujatí sa v centre darilo organizovať podujatia v spolupráci s DC č.2, napr. spoločný zájazd na divadelné predstavenie v Trnave. V spolupráci so Slovenským klubom v Oroszlányi to boli vzájomné priateľské návštevy a veľmi sa im darilo aj v odovzdávaní skúseností v rámci ručných prác, ktorými sa členovia centra zaoberali každý utorok a štvrtok.

V letných mesiacoch usporiadali rekreácie a zájazdy do Ostrihomu, Hronca, Trenčianskych Teplic, navštívili Oroszlányi, zúčastnili sa rekreácie v Krpáčove, v mesiaci august zorganizovali zájazd do Modry na Vínohranie a zájazd do Győru.



Každoročne sa koná výročná členská schôdza členov Klubu dôchodcov č.1

Organizovali zdravotné akcie ako klasickú masáž 2 x v mesiaci, relaxačné cvičenie, výstavu črepníkových chryzantém, taktiež besedu s Ing. Vierou Tomanovou, Kurz prvej pomoci v spolupráci so ZO SČK, Vianočnú výstavu Reinalda

Kunu v spolupráci s Ponitrianskym múzeom a rôzne stretnutia a posedenia členov klubu.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		100	100	0
Počet členov k 1.1.		118	132	+14
Počet členov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		29	22	-7
Počet členov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		15	8	-7
Počet členov k 31.12.		132	146	+14
- z toho		Ženy	110	+10
		muži	36	+4
Vekové zloženie členov	40 – 59 rokov	8	9	+1
	60 – 74 rokov	88	112	+24
	75 – 89 rokov	36	25	-11
	nad 90 rokov	0	0	0
<i>Priemerný počet členov</i>		<i>124</i>	<i>134</i>	<i>+10</i>
Priemerná úhrada a náklady na 1 klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		15	185	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		13	153	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby		0	3	

Zamestnanci

Margita Kubicová, Ján Kubica

Samospráva














Predsedníčka:

Mária Hrabovská

Členovia:

Alžbeta Čagáneková, Viera Hučková, Mária Ištvánová,
Rozália Kasková, Juliana Petriková, Eva Takáčová

Sponzori

-  AUDY s.r.o. upratovacie služby, Trnovecká ul. 3, Šaľa – Veča
-  Alvide, Vinotéka a Delikatesy, Kukučínova č. 42, Šaľa
-  Bezglutik, Dana Fehérváryová, Štúrova č. 834, Šaľa
-  Detský textil, Rozália Turcseková, Tešedíkovo č. 1437
-  ESKO – potraviny, Budovateľská ul. 8, Šaľa
-  FaxCOPY, Vičanská 14, Šaľa
-  Gáľová Valéria, požičovňa kostýmov, Kráľovská 48, Šaľa
-  KODAK EXPRESS, Štefan Mori, DK, SNP 16, Šaľa
-  Menert s.r.o., Ing. Marta Wölnerová, Hlboká č. 3, Šaľa,
-  Obuv a kož. galantéria, Margita Bírová, Nám. Sv. Trojice č.3 Šaľa
-  Olis - Oľga Schmidt, nám. A. Dubčeka, Šaľa
-  Pavelková Ľudmila, Poštová č. 600, Trnovec nad Váhom
-  Pizza No.1, p. Hadnaďová, COV, Šaľa 5

- ~ Potraviny – Pargáčová, Horná č. 2069/15, Šaľa
- ~ ProCS, Ing. Štefan Bartošovič, Kráľovská 8, Šaľa
- ~ Pyramída - Viera Hučková, Kráľovská 48, Šaľa
- ~ Reštaurácia Corgoň – Ernest Baluška, Dóžova 2, Šaľa – Veča
- ~ Rodina Rickerová, Nový rad č. 467, Trnovec nad Váhom
- ~ Roľnícke družstvo – Ing. Miškovič, Hviezdoslavova ul. 121/2, Šaľa
- ~ Stavebné bytové družstvo, Hlboká ul. 1, Šaľa
- ~ Szabo Jozef - Kvetinársvo KATKA, P.Pázmáňa 1610, Šaľa
- ~ Záhradníctvo Seman, Nitrianska ul. 733, Trnovec n/Váhom



Veselá atmosféra pri stavaní Mája pred denným centrom



Denné centrum č. 2, Kráľovská ul. (Klub dôchodcov č. 2)

Počet evidovaných členov denného centra k 1.1.2011 je 85. Činnosť v dennom centre seniorov je orientovaná na pravidelné stretnutia. DCS organizuje rôzne akcie pre členov denného centra.

V dennom centre pracuje spevokol pod vedením p. Márie Ráčovej. V roku 2011 zorganizovali nasledovné podujatia: Fašiangy oslávili v karnevalových maskách s nacvičením ukážky folklórnej svadby podľa ľudových zvykov na dedine, oslavy MDŽ, výstavu starodávnych háčkovacích prác, výšiviek a fotografií zo starej Šale a dobových krojov našich predkov. Jarný mesiac máj oslávili stavaním Mája, oslávili Deň matiek a taktiež sa zúčastnili na príprave a relizácii literárno- hudobného pásma pri príležitosti 70-teho výročia úmrtia J.Miškoviča – Selleyho v DCS č. 1 a zúčastnili sa kladenia vencov pri pamätníkoch mesta. V mesiaci august oslávili Jubilantov. Taktiež pripravili pre členov Mesiac úcty k starším, Katarínsku zábavu, posedenie pod jedličkou a Silvestrovskú zábavu – rozlúčku so starým rokom.



Členovia denného centra na liečebnom pobyte v Nimnici

Členovia Klubu sa zapojili do zbierky pre chorého 2-ročného chlapčeka Dominika na operáciu do zahraničia. Prispeli 110 eurami na účet do banky. Začiatkom marca zorganizovali besedu s pracovníkmi Mestskej polície v Šali. Zabezpečili pre 20 členov týždennú rekreáciu v kúpeľoch Nimnica, pre 8 členov rekreáciu v rekreačnom stredisku Krpáčovo a traja členovia sa zúčastnili rekreácie v Egypte. Navštívili divadlo v Trnave, zorganizovali jednodňový zájazd do Novej

Bane s prehliadkou Arboréta v Mlyňanoch. V letných mesiacoch navštívili termálne kúpalisko v Dunajskej Strede.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel	
Kapacita zariadenia:		40	40	0	
Počet členov k 1.1.		80	85	+5	
Počet členov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		6	8	+2	
Počet členov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		1	6	+5	
Počet členov k 31.12.		85	87	+2	
- z toho		ženy	71	75	+4
		muži	14	12	-2
Vekové zloženie členov	40 – 59 rokov	4	4	0	
	60 – 74 rokov	43	22	-21	
	75 – 89 rokov	38	61	+23	
	nad 90 rokov	0	0	0	
<i>Priemerný počet členov</i>		85	85	0	
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac	za rok		
Priemerné náklady zariadenia		10	115		
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		9	107		
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0		
Priemerné úhrady klientov za služby		0	2		

Zamestnanci

Alžbeta Garajová

Samospráva













Predsedníčka:

Anna Filová

Členovia:

Marta Hlavatá, Eva Husáriková, Klára Jobbágyová, Jarmila Kučerová, Mária Mrázová, Alžbeta Petrová, Mária Rácová, Emília Štrebová

Sponzori:

-  Cukráreň, Ing. E. Kilacsková, Dolná č. 524, Šaľa
-  Fehérová Mária, výrobná lahôdok, Nádražná č.12, Šaľa
-  Filová Zuzana, Predajňa vína, Budovateľská č.1
-  Kučera Jaroslav, PhDr., Hollého 5, Šaľa
-  ProCS, Ing. Štefan Bartošovič, Kráľovská 8, Šaľa
-  Reštaurácia Corgoň – Ernest Baluška, Dóžova 2, Šaľa - Veča
-  Sabo Jozef, Kvetinárstvo Katka, Pázmaňa 1610, Šaľa
-  Šmida Miroslav, stolárstvo PÍĎO, Agátova č. 64, Šaľa
-  Štreba Zdeno, Kráľovská 2, Šaľa
-  TJ Duslo Šaľa, Ladislav Jaroš, Nitrianska ul. 1, Šaľa - Veča
-  Vaško Ivan, Mgr., Okružná 22, Šaľa
-  Vidová Irena s rodinou, ul. SNP 23, Šaľa

Denné centrum č. 3, Narcisová ul. (Klub dôchodcov č. 3)

Počet evidovaných členov denného centra seniorov k 1.1.2011 je 85. V dennom centre pracuje spevokol „Večianka“ pod vedením p. Margity Jarošovej. Činnosť sa orientuje na stretnutia, tradičné podujatia a vlastivedné a poznávacie zájazdy. Hlavné podujatia v r. 2011 boli Fašiangové posedenie, Oslava Jubilantom, Oslava MDŽ, Deň matiek, oslava mesiaca Úcty k starším a tiež Posedenie pod jedličkou. Organizovali v rámci zdravia športovo rekreačné aktivity ako prechádzky do prírody spojené s varením gulášu. V letných mesiacoch zrealizovali týždennú rekreáciu v Liptovskom Jáne, ktorej sa zúčastnilo 8 členov klubu, taktiež zájazdy na termálne kúpalisko do Vincovho lesa a do Györu. Zorganizovali zdravotné prednášky a prednášky mestských policajtov o bezpečnosti v meste Šafa. V auguste sa zúčastnili na Vianočnom koncerte vo Farskom kostole sv. rodiny.



Dobroty pre jubilujúcich členov Denného centra si členovia pripravujú svojpomocne

Samospráva

Predseda:

Mária Valeková

Členovia:

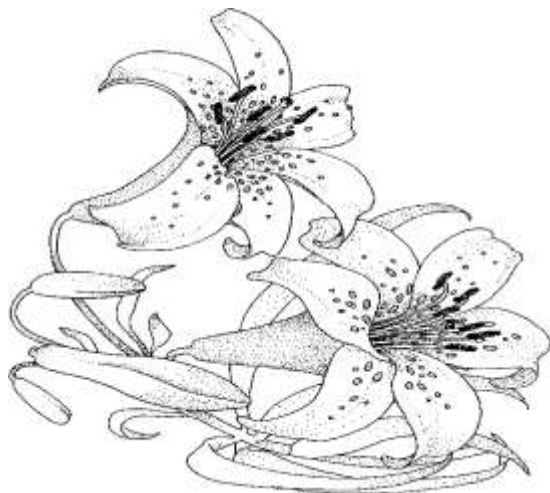
Klára Hátašová, Margita Jarošová, Helena Lenčేశová,
Anna Šoltisová

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		50	50	0
Počet členov k 1.1.		84	85	+1
Počet členov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		4	5	+1
Počet členov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		3	8	+5
Počet členov k 31.12.		85	82	-3
- z toho		ženy	70	-1
		muži	12	-2
Vekové zloženie členov	40 – 59 rokov	10	7	-3
	60 – 74 rokov	42	46	+4
	75 – 89 rokov	30	29	-1
	nad 90 rokov	2	0	-2
Priemerný počet členov		85	82	-3
Priemerná úhrada a náklady na 1 klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		3	38	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		3	36	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby		0	0	

Sponzori

- ☞ Ernest Baluška, Reštaurácia Corgoň, Dózova 2, Šaľa
- ☞ Hučková Iveta, Hliník č. 4, Šaľa
- ☞ Kováč Ivan, Ing., IMK, Nová 2, Šaľa - Veča
- ☞ MOMA Bagetéria, Marcel Hadnaď, Hollého 9, Šaľa-Veča
- ☞ Pizzéria La Gondola, Nitrianska č. 34, Šaľa
- ☞ PNEUSERVIS p. Hučko, Nitrianska ul. Šaľa



Denné centrum zdravotne postihnutých občanov *(Klub zdravotne postihnutých občanov, Krížna ul.)*

Má svoje špecifické poslanie, pomáha pri spoločenskom uplatnení zdravotne postihnutých občanov mesta. DCZPO malo k 1.1.2011 členov 131. V roku 2011 zorganizovali nasledovné spoločenské posedenia: Oslava jubilantov klubu, MDŽ, Deň matiek so spolupodieľaním sa mesta Šaľa, Mikulášske posedenie, oslava MDD, Fašiangové posedenie a niektoré špecifické akcie z UNSS. Navštívili divadelné predstavenia v Divadle Andreja Bagara v Nitre a zabezpečili účasť na kultúrnej akcii v kultúrnom dome Šaľa s názvom Kaviareň Slávia.



Členovia Denného centra ZPO na výročnej členskej schôdzi

Zamestnanci

Alžbeta Garajová

Samospráva




Predseda: Ľudovít Dojčan

Členovia: Igor Ďuriš, Baltazár Halgas, Anna Kilacsková, Zuzana Kollárová, Emília Lóžiová, Danica Trnkóczyová, Mária Vázalová, Imrich Vencel

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		30	30	0
Počet členov k 1.1.		124	131	+7
Počet členov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		9	6	-3
Počet členov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		2	6	+4
Počet členov k 31.12.		131	131	0
- z toho				
ženy		67	71	+4
muži		64	60	-4
Vekové zloženie členov	3 – 5 rokov	0	0	0
	6 – 9 rokov	0	0	0
	10 – 14 rokov	8	2	-6
	15 – 18 rokov	8	9	+1
	19 – 29 rokov	9	9	0
	30 – 39 rokov	8	9	+1
	40 – 59 rokov	21	12	-9
	60 – 74 rokov	56	72	+10
	75 – 89 rokov	21	18	-3
nad 90 rokov	0	0	0	
<i>Priemerný počet členov</i>		131	131	0
Priemerná úhrada a náklady na 1 klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		4	44	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		3	42	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby		0	0	

Sponzori

-  SALAMON Internet, s.r.o. Partizánska 18, Šaľa
-  Stavebná firma Július BUCH, Budovateľská 552/17, Šaľa
-  Základná škola Ľudovíta Štúra, Pionierska ul., 927 01 Šaľa



Detské jasle

Služby

V samostatnom pavilóne v objekte Domova sociálnych služieb na Okružnej ulici sú v prevádzke detské jasle s kapacitou 14 detí vo veku od 6 mesiacov do 3 rokov. Personálne je zariadenie obsadené 2 zdravotníckymi zamestnankyňami, 1 pestúnkou a 1 prevádzkovou pracovníčkou. Deťom v jasliach je poskytovaná starostlivosť počas pracovných dní od 6⁰⁰ – do 16³⁰ hod.

Zamestnanci jasíeľ zabezpečujú výchovnú činnosť, starajú sa o zdravie a bezpečnosť detí, vstúpajú im základné hygienické návyky a učia ich zásadám správnej životosprávy.



Návšteva sv. Mikuláša deti v detských jasliach veľmi potešila

V detských jasliach je zriadená aj opatrovateľská služba pre krátkodobý pobyt detí vo veku 1 – 6 rokov ako pomoc v prípadoch, keď z rôznych príčin (vybavovanie neodkladných záležitostí) nemôžu starostlivosť o deti zabezpečiť samotní rodičia.

Zariadenie zabezpečuje všestrannú starostlivosť o deti zamestnaných matiek. Počas roka zamestnanci jasíeľ pripravili pre deti detský karneval k MDD, oslavy Mikuláša v spolupráci s CVC Tip-Top Šafa a pred koncom roka jedličkovú slávnosť.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		14	14	0
Počet klientov k 1.1.		12	11	-1
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendár. roku		11	20	+9
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		12	18	+6
Počet klientov k 31.12.		11	13	+2
- z toho	chlapci	5	8	+3
	dievčatá	6	5	-1
Vek klientov 0 – 3 roky		11	13	+2
<i>Priemerný počet klientov</i>		11	13	+2
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		205	2 457	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		116	1 396	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby *		84	1 011	




* v úhradách klientov nie je zahrnutá cena stravy

K 1.1.2011 navštevovalo jasle 11 detí. Počas roka pribudlo 20 detí a 18 deťom bolo ukončené poskytovanie služieb väčšinou z dôvodu prechodu do MŠ. K 31.12.2011 bolo v jaslách umiestnených 13 detí.

Zamestnanci

Gabriela Kochláňová, Etela Hátašová, Alena Svatoňová,
Zuzana Vinczeová

Sponzori

-  Centrum voľného času Tip - Top, M.R. Štefánika, Šaľa
-  Kaufland - Hypermarket, Ul. SNP, Šaľa
-  Sedlárová Denisa, 8. mája 907/11, Šaľa



Domov sociálnych služieb *(Domov sociálnych služieb pre deti a dospelých)*

Domov sociálnych služieb je zariadením zabezpečujúcim zdravotne znevýhodneným deťom a dospelým celodennú odbornú starostlivosť. Úlohou zariadenia je uľahčiť týmto ľuďom životné podmienky a ich rodičom zapojiť sa do pracovného procesu. V zariadení je poskytovaná starostlivosť klientom s telesným postihnutím, duševnými poruchami, ale aj s kombinovanými postihmi. Domov poskytuje stravovanie, zaopatrenie, výchovnú činnosť, poradenstvo, záujmovú a kultúrnu činnosť a sociálnu rehabilitáciu. Zariadenie má kapacitu 14 miest. S klientmi sa pracuje individuálne aj skupinovo s prihliadnutím na ich zdravotný stav, schopnosti a zručnosti.



Letná slávnosť v Domove sociálnych služieb za účasti rodičov

Cieľom výchovného pôsobenia a odbornej starostlivosti je viesť klientov k samostatnému spôsobu života, sebaobsluhy a integrácii do spoločnosti. Súčasne sa pre klientov pripravuje program, ktorý vyplní ich voľný čas.

Úlohou zariadenia je tiež pomoc pri špeciálno-pedagogickej, psychologickej, lekárskej a sociálnej diagnostike klientov.

Zariadenie naďalej spolupracuje so Špeciálnou základnou školou v Šali, ktorá mala v minulých rokoch v domove elokovanú triedu. Keďže väčšina klientov prekročila školopovinný vek, elokovaná trieda zanikla. Zariadenie spolupracuje tiež

s pedagogicko-psychologickou poradňou, Klubom rodičov zdravotne postihnutých detí v Šali, Katolíckou charitou v Šali, zmluvnými a odbornými lekármi. Má nadviazanú úzku spoluprácu s Materskou školou na Okružnej ulici v Šali a s Centrom voľného času Tip-Top.



Miesto na príjemné posedenie pred objektom Domova sociálnych služieb

V priebehu roka 2011 zamestnanci zariadenia zorganizovali pre klientov viacero aktivít. V rámci integrácie klientov navštívili divadelné predstavenie Zlaté priadky, rôzne výstavy ako napríklad kaktusov, motýľov, kvetov, obrazov, ovocia a zeleniny, kraslíc, ako aj vianočných ozdôb. Klienti taktiež navštevovali kultúrne pamiatky mesta Šaľa. Na začiatku leta zorganizovali Letnú slávnosť spojenú s opekačkou, na ktorú boli pozvaní aj rodičia klientov. V priebehu letných mesiacov pracovali vo vlastnej kvetinovej a zeleninovej záhradke, ktorú si sami založili. Tešili sa na dlhé prechádzky a posedenia pri Váhu s cieľom spoznávať svoju rieku Váh. Pri príležitosti Mesiaca úcty k starším navštívili Zariadenie pre seniorov Nádej, kde sa prezentovali spevom a darčekom pripravenými pre seniorov. Do zariadenia zavítal Mikuláš z Centra voľného času so svojím sprievodom, aby rozdal klientom balíčky. Okrem iných aktivít sa počas roka pripravujú malé posedenia z príležitosti menín alebo narodenín klientov zariadenia.

Zariadenie bolo počas roka 2011 personálne obsadené 3 odbornými a 1 prevádzkovou pracovníčkou. Od 1.10.2011 v ňom na základe zmluvy uzatvorenej s ÚPSVaR v Nových Zámkoch na obdobie 6 mesiacov vykonávala dobrovoľnícku prácu sociálnej pracovníčky Mgr. Katarína Bogádyová.

K 1.1.2011 bolo v zariadení umiestnených 7 klientov. V priebehu roka v zariadení nepribudol ani neubudol žiadny klient. K 31.12.2011 tak boli poskytované služby rovnako 7 klientom.





Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		12	12	0
Počet klientov k 1.1.		8	7	-1
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		1	0	-1
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		2	0	-2
Počet klientov k 31.12.		7	7	0
- z toho				
chlapci		2	2	0
dievčatá		5	5	0
Vekové zloženie klientov	3 – 6 rokov	0	0	0
	6 – 9 rokov	1	0	-1
	10 – 14 rokov	0	1	+1
	15 – 18 rokov	0	0	0
	19 – 29 rokov	6	6	0
<i>Priemerný počet klientov</i>		7	7	0
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		550	6 600	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		124	1 486	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		342	4 098	
Priemerné úhrady klientov za služby		25	298	

Zamestnanci

Gabriela Kochláňová (od 1. 11 2011), Katarína Baloghová, Mgr. Miriam Gajdošová, (od 1.3.2011), Etela Hatášová, Mária Koláčková , PhDr. Jaroslava Mihalovičová (do 30.11.2011),

Sponzori

-  Centrum voľného času Tip-Top, M. R. Štefánika, Šaľa
-  Kaufland - Hypermarket, Ul. SNP, Šaľa
-  Materská škola, Okružná ul., Šaľa
-  Stavebné bytové družstvo, Hlboká ul. 1, Šaľa

Domy s opatrovateľskou službou

Služby

Účelové objekty mesta Šaľa, ktorých poslaním je podľa zákona o sociálnych službách zabezpečiť:

- ❖ pomoc pri úkonoch sebaobsluhy (osobná hygiena, vyprázdňovanie, obliekanie a vyzliekanie, mobilita, motorika, stravovanie a pitný režim)
- ❖ pomoc pri nevyhnutných prácach v domácnosti (nákupy, upratovanie, príprava jedla, pranie, žehlenie a pod.)
- ❖ kontakt so spoločenským prostredím (sprevádzanie k lekárovi, na úrady, na kultúrne a spoločenské akcie a pod.)
- ❖ dohľad pri vykonávaní úkonov sebaobsluhy, starostlivosti o domácnosť a základných sociálnych aktivitách

Služby v oboch domoch sú poskytované občanom, ktorí sú pre svoj nepriaznivý zdravotný stav odkázaní na pomoc inej fyzickej osoby. Odkázanosť na pomoc inej fyzickej osoby posudzuje na základe písomnej žiadosti občana Mestský úrad. Na základe odborného lekárskeho a sociálneho posudku vydá primátor rozhodnutie o odkázanosti občana na sociálnu službu.

Služby klientom sú poskytované v dvoch obytných domoch s malometrážnymi bytmi určenými na bývanie starých občanov. Klienti opatrovateľskej služby sú riadnymi nájomníkmi komunálneho bytu, vybavujú si ho vlastným nábytkom a zariadením a sami hradia poplatky spojené s nájmom a užívaním bytu. Obytné domy sú mestom zverené do správy spoločnosti BYTKOMFORT, s.r.o. so sídlom v Nových Zámkoch, ktorá má v Šali vysunuté pracovisko na Hlavnej ul. .

Opatrovateľská služba je poskytovaná opatrovateľkami na základe zmluvy uzatvorenej s OSS v dohodnutom rozsahu úkonov. Za poskytované opatrovateľské úkony hradia klienti zmluvne dohodnuté poplatky. Súčasťou domov s opatrovateľskou službou sú pracovne, ktoré zabezpečujú klientom pranie a žehlenie prádla.

Služby v domoch sú poskytované v pracovných dňoch v obvyklom pracovnom čase. Klienti prejavujú záujem hlavne o nákupy, donášku liekov, upratovanie domácnosti, sprevádzanie k lekárovi, ako aj o vybavovanie úradných záležitostí. A vo veľkej miere využívajú aj služby pracovne. V priestoroch domov s opatrovateľskou službou sú vytvorené možnosti spoločenských kontaktov, záujmovej či kultúrnej činnosti pre klientov.

Výrazným nedostatkom oboch domov s opatrovateľskou službou je ich bariérovosť. DOS v Šali je štvorpodlažný obytný dom bez výťahu a DOS v mestskej časti Veča osempodlažný obytný dom s prístupom k výťahu na medzипoschodí.

V oboch domoch s opatrovateľskou službou bolo k dispozícii celkom 51 bytov pre potreby opatrovateľskej služby, z toho v mestskej časti Veča 19 a v Šali 32 bytov.

Dom s opatrovateľskou službou, Ul. V. Šrobára

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel	
Počet bytov opatrovateľskej služby:		32	32	0	
Počet klientov k 1.1.		35	36	+1	
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		6	2	-4	
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		5	3	-2	
Počet klientov k 31.12.		36	35	-1	
- z toho		ženy	24	25	+1
		muži	12	10	-2
Vekové zloženie klientov	30 – 39 rokov	0	0	0	
	40 – 59 rokov	6	7	+1	
	60 – 74 rokov	16	14	-2	
	75 – 89 rokov	14	13	-1	
	nad 90 rokov	0	1	+1	
<i>Priemerný počet klientov</i>		35	35	0	
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac	za rok		
Priemerné náklady zariadenia		83	997		
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		68	820		
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0		
Priemerné úhrady klientov za služby		12	147		

K 1.1.2011 bolo k dispozícii klientom 32 bytov, v ktorých bola opatrovateľská služba poskytovaná 36 klientom. V priebehu roka 2011 pribudli 2 a ubudli 3 klienti. Služby pracovne využívalo 46 klientov.

Personál DOS tvoria 1 vedúca sestra a 2 opatrovateľky.

Zamestnanci

Elena Semetková, Mária Baloghová, Helena Marková, Priska Vargová



Dom s opatrovateľskou službou, Narcisová ul. Šaľa - Veča

K 1.1.2011 bolo k dispozícii klientom zariadenia 19 malometrážnych bytov, v ktorých bola opatrovateľská služba poskytovaná 25 klientom. V priebehu roka nepribudol žiadny klient a z dôvodu úmrtia ubudli 3 klienti. K 31.12.2011 bola v dome opatrovateľská služba poskytovaná 22 klientom. Služby prácovne využívalo priemerne mesačne 15 klientov.

Opatrovateľská služba v dome je personálne zabezpečená 1 vedúcou sestrou opatrovateľskej služby a 2 opatrovateľkami.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Počet bytov opatrovateľskej služby:		19	19	0
Počet klientov k 1.1.		25	25	0
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		1	0	-1
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		1	3	+2
Počet klientov k 31.12.		25	22	-3
- z toho				
ženy		19	18	-1
muži		6	4	-2
Vekové zloženie klientov	30 – 39 rokov	0	0	0
	40 – 59 rokov	1	1	0
	60 – 74 rokov	13	10	-3
	75 – 89 rokov	10	11	+1
	nad 90 rokov	1	0	-1
<i>Priemerný počet klientov</i>		25	23	-2
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		96	1 155	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		84	1 007	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby		6	77	

Zamestnanci

Drahoslava Benčíková, Mária Gemeriová, Dana Janáková (do 28.2.2011), Veronika Lánczosová

Jedáleň (Jedáleň pre dôchodcov)

Služby

Súčasťou domova sociálnych služieb a zariadenia pre seniorov (domova dôchodcov) sú aj jedálne pripravujúce stravu pre svojich klientov. V pracovných dňoch týždňa sú v nich pripravované aj obedy pre obyvateľov mesta v dôchodkovom veku a zdravotne ťažko postihnutých. V sortimente ponúkaných jedál je racionálna strava a v jedálni pri zariadení pre seniorov tiež strava pre klientov s diabetickou diétou.

Stravovanie v jedálňach prednostne využívajú dôchodcovia, ktorých príjem je pod hranicou životného minima a ktorým mesto priznalo opakovaný príspevok na stravovanie. Stravníci uhrádzajú vy kalkulované vecné a osobné náklady na prípravu jedného obeda, časť nákladov uhrádza mesto zo svojho rozpočtu. Jedálne zabezpečujú aj donášku obedov do miesta bydliska klientom, ktorí preukážu bezvládnosť alebo ťažké zdravotné postihnutie.



Príprava obeda v Jedálni DSS

Jedálne sú personálne obsadené vyučenými kuchármi s kapacitou v každej z nich na prípravu 80 obedov denne.

Jedáleň DSS
(Jedáleň pre dôchodcov pri DSS)

Jedáleň pri DSS je zariadením uzavretého typu. V jedálni je pripravovaná strava pre klientov domova sociálnych služieb, deti z detských jasíeľ, pre občanov mesta, ktorí sú poberateľmi starobného alebo invalidného dôchodku, ale aj závodné stravovanie zamestnancov OSS. Pre klientov zariadení OSS sa v jedálni pripravujú desiate, obedy, olovranty a pre stravníkov z radov dôchodcov počas pracovných dní týždňa jedáleň pripravuje obedy.

Od 1.4. do 30.9.2011 v ňom na základe zmluvy uzatvorenej s ÚPSVaR v Nových Zámkoch na obdobie 6 mesiacov vykonávala dobrovoľnícku prácu v kuchyni Nora Žitňáková a od 1.11.2011 na obdobie 6 mesiacov vykonávala prácu pomocnej kuchárky Gabriela Matušková.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		80	80	0
Počet klientov k 1.1.		96	96	0
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		42	51	+9
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		42	38	-4
Počet klientov k 31.12.		96	109	+13
- z toho	ženy	61	66	+5
	muži	35	43	+8
- z toho	klienti DSS a DJ	18	18	0
	dôchodcovia	61	76	+15
	zamestnanci	17	15	-2
Vekové zloženie klientov	0 – 3 roky	12	13	+1
	3 – 5 rokov	0	0	0
	6 – 9 rokov	1	0	-1
	10 – 14 rokov	0	1	+1
	15 – 18 rokov	0	0	0
	19 – 29 rokov	6	3	-3
	30 – 39 rokov	0	2	+2
	40 – 59 rokov	20	19	-1
	60 – 74 rokov	27	37	+10
	75 – 89 rokov	28	30	+2
	nad 90 rokov	2	4	+2
	<i>Priemerný počet klientov</i>		73	78
Roznáška stravy do bytu – priemer.pôčet denne		24	23	-1
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		35	422	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		7	79	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby		28	334	

Počet klientov Jedálne pre dôchodcov DSS k 1.1.2011 bol 96. V priebehu roka pribudlo 51 stravníkov a 38 stravníkov ukončilo odber stravy. K 31.12.2011 mala jedáleň 109 stravníkov, z toho 18 klientov DSS a deti v DJ, 76 dôchodcov, 15 zamestnancov. V jedálni bolo pripravených celkove 18 911 porcií obedov, z toho 13477 porcií obedov racionálnej stravy pre dôchodcov, 2 310 obedov pre zamestnancov, 1 063 obedov pre klientov DSS a 2 061 pre deti v DJ. Do bytov stravníkov bolo odnesených 5 659 obedov.

Zamestnanci

Božena Vargová, Filoména Gálová, Zlatica Hučková, Cecília Takáčsová, roznáška stravy – Erika Ivánová (do 28.2.2011), Iveta Bočková (od 31.3.2011).

Jedáleň ZPS

(Jedáleň pre dôchodcov pri Domove dôchodcov NÁDEJ)

Jedáleň pripravuje nepretržite celodennú stravu pre obyvateľov zariadenia a v pracovné dni aj obedy pre obyvateľov mesta v dôchodkovom veku. V ponuke jedálne je racionálna a diabetická strava. Klientom s nepriaznivým zdravotným stavom je zabezpečovaná donáška obedov do bytu.



Interiér kuchyne ZPS Nádej

Od 1.4. do 30.9.2011 v jedálni na základe zmluvy uzatvorenej s ÚPSVaR v Nových Zámkoch na obdobie 6 mesiacov vykonávala dobrovoľnícku prácu v kuchyni Gizela Szilágyová a od 1.11.2011 na obdobie 6 mesiacov vykonávala prácu pomocnej kuchárky Zuzana Orbánová.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		80	80	0
Počet klientov k 1.1.		98	101	+3
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		34	35	+1
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		30	31	+1
Počet klientov k 31.12.		102	105	+3
- z toho				
Ženy		66	71	+5
Muži		36	34	+2
Vekové zloženie klientov	40 – 59 rokov	23	22	-1
	60 – 74 rokov	27	28	+1
	75 – 89 rokov	49	53	+4
	nad 90 rokov	3	2	-1
Racionálna strava		90	90	0
Diabetická diéta		12	15	+3
<i>Priemerný počet klientov</i>		91	94	+3
Roznáška stravy do bytu – priemer počet denne		36	39	+3
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac		za rok
Priemerné náklady zariadenia		69	827	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		20	235	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby		48	579	

Počet klientov jedálne k 1.1.2011 bol 101, z toho 14 diabetikov. Pribudlo 35 stravníkov a ubudlo 31. K 31.12.2011 mala jedáleň 105 stravníkov. V roku 2011 bolo pripravených spolu 24 323 porcií obedov, 12 670 racionálnej, 2 651 diabetickej stravy a 2 431 obedov pre zamestnancov OSS.

Do bytov stravníkov bolo rozvezených 9 763 obedov, z toho 3 222 do DOS vo Veči a 1 005 do DOS Šaľa.

Zamestnanci

Eva Hambalkóová, Mária Kútina (od 20.1.2011), Edita Mišková (do 20.1.2011), Mária Szekeresová, Csaba Varga, roznáška stravy - Štefan Szaller

Nocľaháreň

Nocľaháreň poskytuje služby ľuďom, ktorí sa ocitli bez prístrešia a sú odkázaní na túto azylovú formu zabezpečenia bývania.

V nocľahárni sa klientom poskytuje prenocovanie formou prístrešia, sociálne poradenstvo a zároveň sa vytvárajú podmienky na vykonávanie nevyhnutnej základnej osobnej hygieny a konzumáciu stravy.

Nocľaháreň je nízkoprahovým zariadením prístupným aj klientom pod vplyvom omamných látok za predpokladu, že sa podriadia domácejmu poriadku a rešpektujú pokyny službukonajúceho. Svoje služby poskytuje klientom každodenne v čase od 17.00 hod. do 7,00 hod.



Priestory nocľahárne

Nocľaháreň poskytuje nocľah prijímateľom, ktorí majú trvalý pobyt v meste i mimo mesta a ktorí potrebujú pomoc pri zabezpečení nevyhnutných podmienok na uspokojovanie základných životných potrieb. Nocľah sa poskytuje na nevyhnutný čas, pokiaľ si prijímateľ nevyrieši bytovú situáciu, najviac však po dobu trvania prevádzky nocľahárne. V roku 2011 bola nocľaháreň v prevádzke do 31. marca a opäť bola otvorená 19. decembra.

Zariadenie má kapacitu 15 lôžok (9 pre mužov, 6 pre ženy). V roku 2011 bola v prevádzke 103 dní a poskytla celkom 1 652 nocľahov. Priemerný počet klientov, ktorým bol poskytnutý nocľah bol 16 denne a služby zariadenia aspoň raz v mesiaci využilo v priemere 25 klientov. Personálne služby nocľahárne zabezpečujú traja prevádzkoví pracovníci, traja sociálni pracovníci a upratovačka. Na jednej pracovnej zmene je vždy jeden prevádzkový a jeden sociálny pracovník. Počas prevádzky využilo služby nocľahárne spolu 42 klientov, z toho 35 mužov a 7 žien. Tento údaj zahŕňa každého klienta, ktorý bol aspoň raz ubytovaný.

Kapacita nocľahárne bola nastavená na 15 ubytovacích miest. (9 pre mužov + 6 pre ženy). Zariadenie bolo počas prevádzky využívané na 107% jeho kapacity, vzhľadom na dopyt po službách azylového bývania z radov ľudí žijúcich na ulici. Pomerne časté boli dni, keď počet ubytovaných prevyšoval kapacitu zariadenia. Z celkového počtu klientov nocľahárne (42) predstavovali občania s trvalým pobytom na území mesta Šaľa 65 %, t. j. 27 občanov má trvalý pobyt na území mesta Šaľa.

Potreba ďalšieho prevádzkovania nocľahárne rovnako ako pôsobenie odborných zamestnancov v podobe sociálnych pracovníkov je podopretá aj faktom, že pokiaľ v minulom roku bola častejšie využívaná klientmi v nižšom veku, v tomto roku tomu už tak nebolo. Klientelu, ktorá využívala služby nocľahárne možno považovať aj vzhľadom na úroveň rozvoja sociálnych kompetencií za náročnejšiu, ťažšie integrovateľnú do bežného života, nachádzajúcu si inú formu ubytovania, resp. ďalších podporných služieb (hygiena, strava), ktoré im nocľaháreň poskytovala.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		15	15	0
Počet klientov k 1.1.		10	13	+3
Počet klientov ktorí pribudli v kalendárnom roku		3	29	+26
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		0	26	+26
Počet klientov k 31.12.		13	16	+3
- z toho				
ženy		3	3	0
muži		9	13	+4
Vekové zloženie klientov	0 – 18 rokov	0	1	+1
	19 – 29 rokov	6	5	-1
	30 – 39 rokov	2	2	0
	40 – 49 rokov	2	2	0
	50 – 74 rokov	3	6	+3
Priemerný počet klientov		13	16	+3
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		341	1 192	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		282	1 129	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby		19	65	

Zamestnanci

Mgr. Roman Csikós, Fabšo Róbert (do 31.3.2011), Marie Farkašová (do 31.3.2011), Ernest Hlavatý, Bc. Andrea Kováčová, Mária Pešková (od 19.12.2011), Róbert Uko (od 19.12.2011), Karol Valášek, Andrej Vereš (od 19.12.2011), Mgr. Renáta Zelezníková,

Sponzori

- ~ Alföldi Martin, MUDr. , Štúrova 48, 92701 Šaľa
- ~ Andráši Róbert, Ing., Nešporova 24, Šaľa
- ~ O. z. PRO VITA, Cselláriková Mária, MUDr., Partizánska 2, Šaľa
- ~ Gáll Ladislav, Ing., Vinohradnícka 149/1, Šaľa
- ~ Kaiserová Eva, DSS, Hlavná 10, 925 09 Košúty
- ~ Katolícka Jednota Slovenska, Emília Verešová, Partizánska 2, Šaľa
- ~ Kuklovský Rudolf, PhDr., Sládkovičova 10, Šaľa
- ~ Mečiar Jozef, Ing., Vičanská 4, 92701 Šaľa
- ~ Pekáreň Majdy, Ján Debrovský, č.126, Diakovce
- ~ Pekáreň Toriška, Dana Nestarcová Vinohradnícka 36, Šaľa
- ~ Pekáreň Varipek, Vojtech a Roman Vargoví Brezová 428, Šaľa
- ~ Reštaurácia Biely Sumec, Mgr. Jozef Belický, Kráľovská 33, Šaľa
- ~ Reštaurácia Domino, Ondrej Kožuch, Ul. SNP, Šaľa
- ~ Reštaurácia Don Galvan, Ivana Luxová, Hlavná 36, Šaľa
- ~ Reštaurácia Lukas, Karol Trešňák, Hlavná 77, Šaľa
- ~ Rímsko-katolícky dekanát a jeho veriaci, Školská 2, Šaľa
- ~ Veresová Milena, Nešporova 18, Šaľa



Opatrovateľská služba v domácnostiach

Terénna opatrovateľská služba je obslužná činnosť poskytovaná klientovi na riešenie nepriaznivej sociálnej situácie. Pomáha občanovi s ťažkým zdravotným postihnutím či nepriaznivým zdravotným stavom zmierniť alebo prekonať dôsledky nepriaznivej sociálnej situácie poskytnutím pomoci inej osoby pri zabezpečovaní úkonov sebaobsluhy, starostlivosti o svoju domácnosť, základných sociálnych aktivitách alebo vykonávaním dohľadu pri úkonoch sebaobsluhy, starostlivosti o svoju domácnosť či sociálnych aktivitách. Predpokladom poskytovania opatrovateľskej služby je posúdenie odkázanosti žiadateľa na ňu. Posudkovou činnosťou sa hodnotí odkázanosť žiadateľa na pomoc inej fyzickej osoby. V praxi to znamená, že ak chce občan požiadať o poskytovanie opatrovateľskej služby, musí najskôr požiadať mesto o posúdenie svojej odkázanosti na sociálnu službu. Odkázanosť je pritom klasifikovaná do šiestich stupňov podľa miery odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby. Na základe posúdenia zmluvným lekárom a sociálnym pracovníkom vydáva primátor v správnom konaní rozhodnutie, ktoré je predpokladom pre to, aby občanovi mohla byť poskytovaná sociálna služba.

Terénna opatrovateľská služba sa poskytuje priamo v byte občana v pracovných dňoch, v obvyklom pracovnom čase terénnymi opatrovateľkami OSS. Súčasťou tejto služby nie je zdravotnícka starostlivosť v zmysle zákona o zdraví ľudu, ani zdravotnícke úkony, ktoré môžu poskytovať len zdravotnícke zariadenia.

Poberanie peňažného príspevku na osobnú asistenciu alebo príspevku na opatrovanie blízkej osoby, prípadne nariadenie karantény pre podozrenie z nákazy prenosnou chorobou a ochorenie touto nákazou vylučujú poskytovanie opatrovateľskej služby.

Terénna opatrovateľská služba je viazaná na rodinné prostredie, je poskytovaná terénnou opatrovateľkou, ktorá ju občanovi poskytuje v jeho domácom prostredí. Znižuje sa tým riziko stresu spôsobené zmenou prostredia, ak je klient ubytovaný v niektorom zo zariadení sociálnych služieb. Nesmierne dôležité sú korektné vzájomné vzťahy a vytvorenie dôvery medzi opatrovateľkou a klientom.

Zo strany imobilných klientov je najčastejšie požadovaná pomoc pri bežných úkonoch osobnej hygieny, pri podávaní stravy, dohľade a pri prácach v domácnosti. O tie majú záujem i mobilní alebo čiastočne mobilní klienti, ktorí však požadujú i kontakt so spoločenským prostredím formou sprievodu, najčastejšie k lekárovi, prípadne pri vybavovaní úradných záležitostí.

V úvode roku 2011 bola terénna opatrovateľská služba poskytovaná 43 klientom a v jeho závere 49, pričom v priebehu roka sa zaviedla 21 a ukončila 15 klientom. Priemerne mesačne sa poskytovala opatrovateľská služba 32 klientom.

Nárast dopytu potvrdzujú i údaje o náraste klientov o 6 od začiatku do konca roka a tiež prepočítaný počet opatrovateľiek na celý pracovný úväzok, ktorý nárastol z 37,6 na začiatku roka na 39,7 na jeho konci. Nový zákon o sociálnych službách vniesol značnú živelnosť do procesu rozpočtovania nákladov nevyhnutných na krytie opatrovateľskej služby, ktorú na základe splnomocnenia MsZ poskytuje OSS. Opatrovateľská služba je značne náročná na finančné zabezpečenia a ako originálna kompetencia obce čoraz viac zaťažuje jej rozpočet. Realitou je aj skutočnosť, že neexistuje ani žiadna hranica určujúca počet výkonov a vynaložených nákladov na jej poskytovanie.

Vývoj terénnej opatrovateľskej služby v roku 2011 bol nasledovný:

Vývoj terénnej opatrovateľskej služby v r. 2011		Šaľa	Veča	Spolu
Počet opatrovaných	Počet opatrovaných k 1.1.2011	35	8	43
	Denný počet hodín opatrovania k 1.1.2011	233,25	56,25	289,5
	Pribudlo opatrovaných	16	5	21
	Ubudlo opatrovaných	11	4	15
	Počet opatrovaných k 31.12.2011	40	9	49
	Denný počet hodín opatrov. k 31.12.2011	234	63,75	297,75
Počet opatrovateľiek (zamestnancov OS)	Počet opatrovateľiek k 1.1.2011	33	8	41
	Prepočítaný stav opatrovateľiek k 1.1.2011	30,1	7,5	37,6
	- z toho celý úväzok	23	7	30
	- z toho skrátený úväzok	10	1	11
	Pribudlo	16	3	19
	Ubudlo	14	2	16
	Počet opatrovateľiek k 31.12.2011	35	9	44
	Prepočít. stav opatrovateľiek k 31.12.2011	31,2	8,5	39,7
	- z toho celý úväzok	22	8	30
	- z toho skrátený úväzok	13	1	14

Fakty

Sledovaný údaj		2010	Rok 2011		
		Spolu	Mesto Šaľa	Ms.časť Veča	Spolu
Počet klientov k 1.1.		24	35	8	43
Počet klientov, ktorí pribudli v kalend. roku		33	16	5	21
Počet klientov, ktorí ubudli v kalend. roku		14	11	4	15
Počet klientov k 31.12.		43	40	9	49
- z toho					
ženy		30	28	6	34
muži		13	12	3	15
Vekové zloženie klientov	30 – 39 rokov	1	0	1	1
	40 – 49 rokov	1	0	1	1
	50 – 59 rokov	5	3	0	3
	60 – 74 rokov	12	12	1	13
	75 – 89 rokov	22	24	6	30
	nad 90 rokov	2	1	0	1
<i>Priemerný počet klientov</i>		33	38	9	47
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac		za rok	
Priemerné náklady opatrovateľskej služby		494		5 929	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		381		4 569	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0		0	
Priemerné úhrady klientov za služby		89		1 068	

Zamestnanci

Šaľa

Bc. Elena Semetková, Estera Balušková (do 16.5.2011), Helena Bednarovičová (od 2.9.2011), Eva Benčíková (od 1.2.2011), Viera Bodnárová, Andrea Bodnárová, Ivana Časiová (od 2.11. 2011), Rudolf Fekete, Eva Filová (od 1.3. 2011), Zuzana Gálová, Helena Gogová, Magdaléna Hlavatá (do 18.5. 2011), Alžbeta Hojdíková, Helena Horváthová (od 11.4. 2011), Mária Horváthová, Zlatica Hučková (od 16.5. 2011), Alfijsa Chrenková, Anna Illéšová (od 10.1. do 14.11.2010 a od 1.12. do 31.12. 2011)), Erika Ivanová, Dana Janáková, Gizela Keszeliová, Rozália Kocianová, Mária Kolačková (od 8. do 26.9. 2011), Marta Körösiová, Eva Kováčová, Jitka Kuklová, Anna Lakatošová, Martina Mičková, Gizela Nagyová, Barbara Nováková (od 3.10.2011), Katarína Nováková (do 31.8. 2011 a od 6.9. 2011), Marcela Pintešová, Alžbeta Sárkányová (do 10.2. 2011), Rozália Sedláková (od 17.1. do 14.2. 2011), Mária Straňáková, Alena Szabová (do 15. 5. 2011), Diana Szabová (do 16.4.2011), Beáta Szolossiová (do 2.11. 2011), Eva Uherová, Anna Šimová (od 1.3.2011), Helena Vániková, Ján Varga (do 31.12.2011), Mária Zemková (do 10.9. 2011).

Veča

Drahoslava Benčíková, Mária Barcziová, Eva Bennárová (do 5.12.2011), Anita Császárová (od 1.4.2011), Alžbeta Garajová, Anna Fuksová (od 2.9.2011), Anna Karlíková (od 1.4. 2011), Eugénia Keszelyová, Eva Kovalčíková, Karol Szabo, Nataša Ventszemüová, Ivica Vrabcová (od 3.10. do 31.10. 2011).



Útulok

Útulok poskytuje nocľah klientom, ktorí sa ocitli bez prístrešia a boli v stave hmotnej núdze. V tomto zariadení im je poskytnuté ubytovanie, obslužné a ďalšie činnosti a poradenstvo. Kapacita zariadenia je 10 a jedno rezervné lôžko. Kapacitne je útulok celoročne plne využitý.

Ubytovanie je poskytované na nevyhnutný čas, pokiaľ si občan nevyrieši svoju bytovú situáciu. Personálne je obsadený 3 sanitármi-domovníkmi. Ku koncu roka 2011 bolo v zariadení 11 klientov.

Útulok poskytuje prechodné ubytovanie klientom, ktorí majú v meste trvalý pobyt a len v odôvodnených prípadoch aj cudzím klientom. Klienti sa v zariadení môžu zdržiavať denne od 17⁰⁰ hod. večer do 8⁰⁰ ráno. V nedeľu je zariadenie v prevádzke po celý deň. V útulku je kuchyňa s možnosťou prihriať si alebo pripraviť jednoduché jedlo, kúpeľňa na osobnú hygienu a sú vytvorené podmienky na pranie osobnej bielizne. Útulok zabezpečuje pravidelnú výmenu posteľnej bielizne.



Interiér útulku pre bezdomovcov

Zmluva o poskytovaní sociálnych služieb sa uzatvára spravidla na dobu určitú na obdobie jedného roka s možnosťou jej predĺženia. V útulku sú však aj klienti, ktorí využívajú jeho služby viac rokov a žiaľ nedokážu si vlastnými silami riešiť svoju nepriaznivú sociálnu situáciu.

Od novembra 2011 sa s klientmi na základe plánu práce pracuje individuálne, poskytuje sa im sociálne poradenstvo, aby boli vedení k samostatnosti a snažili sa riešiť svoju nepriaznivú sociálnu situáciu. Klienti sú zapájaní do pracovných aktivít v zariadení, kde majú služby v rámci ranného a večerného

upratovania a každý mesiac vykonávajú veľké upratovanie.

Ak sa ubytovaný bez ohlásenia u službukonajúceho personálu nezdržiava v útulku po dobu 7 kalendárnych dní, stráca právo na ďalšie ubytovanie. Poskytovanie služieb útulku je nepretržité počas celého roka.

Fakty


Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		10	10	0
Počet klientov k 1.1.		9	11	0
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		7	4	-3
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		5	4	-1
Počet klientov k 31.12.		11	11	0
- z toho				
ženy		0	0	0
muži		11	11	0
Vekové zloženie klientov	19 – 29 rokov	0	0	0
	30 – 39 rokov	1	1	0
	40 – 49 rokov	4	4	0
	50 – 74 rokov	6	6	0
<i>Priemerný počet klientov</i>		11	11	+1
Priemerná úhrada a náklady na 1 klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		171	2 057	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		81	971	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		66	794	
Priemerné úhrady klientov za služby		23	277	

K 1.1.2011 poskytoval útulok služby 11 klientom. V priebehu roka ubudli 4 a pribudli 4 klienti a k 31.12.2011 bolo v zariadení 11 klientov.

Zamestnanci

Štefan Bitter, Milan Gergely, Jozef Vincze

Sponzori

 Morávek Július, Mgr. s manželkou, Ul. 1 mája, Šaľa



Zariadenie núdzového bývania (Domov pre osamelých rodičov)

Služby

V tomto účelovom zariadení OSS je podľa zákona o sociálnych službách poskytované bývanie a poradenstvo fyzickej osobe, na ktorej je páchané násilie, osamelej tehotnej žene a rodičovi s deťmi alebo fyzickej osobe, ktorá dovŕšila dôchodkový vek, ak tieto osoby nemajú zabezpečené ubytovanie alebo nemôžu z vážnych dôvodov užívať bývanie. Ide o zariadenie s celoročnou prevádzkou s charakterom prechodného bývania. Služby zariadenia sa poskytujú na dobu určitú, spravidla do vyriešenia nepriaznivej bytovej situácie klientov.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		10	10	0
Počet klientov k 1.1.		13	13	0
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		0	0	0
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		0	0	0
Počet klientov k 31.12.		13	13	0
- z toho		7	7	0
ženy		6	6	0
muži		1	1	0
Vekové zloženie klientov	0 – 3 roky	0	0	0
	3 – 5 rokov	2	1	-1
	6 – 9 rokov	3	4	+1
	10 – 14 rokov	2	2	0
	15 – 18 rokov	1	1	0
	19 – 29 rokov	1	1	0
	30 – 39 rokov	1	1	0
	40 – 59 rokov	3	3	0
<i>Priemerný počet klientov</i>		13	13	0
Priemerná úhrada a náklady na 1 klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia		154	1 851	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		68	817	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		48	577	
Priemerné úhrady klientov za služby		38	460	

Kapacita zariadenia predstavuje 5 lôžok pre dospelých a 5 lôžok pre deti. V prípade potreby je ale možné počet detských lôžok rozšíriť.

K 1.1.2011 bolo v zariadení ubytovaných 5 rodičov s 8 deťmi. V priebehu roka nebol žiadny pohyb. Klienti si počas roka nedokázali vyriešiť svoju bytovú situáciu inak, a tak im bola platnosť zmlúv o poskytovaní služieb v zariadení predĺžená.

Zamestnanci

Drahoslava Benčíková (časť úväzku).

Zariadenie pre seniorov „Nádej“ (Domov dôchodcov)

Služby

V auguste 2011 uplynulo deväť rokov od chvíle, čo Domov dôchodcov „Nádej“ prijal prvých obyvateľov. Zariadenie adaptované z objektu bývalých detských jasíeľ sa nachádza v tichej časti mesta. Je ukrytý v príjemnej zeleni a stal sa domovom pre 20 seniorov. O služby v tomto zariadení môžu požiadať občania mesta, ktorí dosiahli dôchodkový vek alebo sú z dôvodu nepriaznivého zdravotného stavu odkázaní na pomoc inej fyzickej osoby. Od januára roku 2009 má zariadenie zo zákona nový názov - Zariadenie pre seniorov.

Zariadenie svojou nízkou kapacitou simuluje rodinné prostredie. Ubytovanie je riešené v 1-, 2- a 3-posteľových izbách, ktoré si prijímatelia sociálnych služieb môžu zariadiť vlastným nábytkom alebo doplnkami. Okrem ubytovania je poskytovaná celodenná strava (racionálna alebo diabetická) a odborné činnosti najmä pomoc pri nevyhnutných životných úkonoch. Samozrejmosťou sú obslužné činnosti spočívajúce v upratovaní, praní a údržbe šatstva.



Klienti Zariadenia pre seniorov pri spoločnom posedení

K dispozícii je aj útulná spoločenská miestnosť, ktorá vytvára možnosť kultúrneho a spoločenského využitia prijímateľmi sociálnych služieb. Súčasťou zariadenia je aj jedáleň, ktorá poskytuje obеды občanom mesta v dôchodkovom veku.



Mikulášsku a predvianočnú atmosféru v ZPS spríjmnili aj klienti z DSS

O to, aby prijímatelia sociálnych služieb prežili dôstojnú a pokojnú jeseň života v príjemnom a láskavom prostredí, sa snaží 10-členný kolektív, ktorý tvorí vedúca domova, hlavná sestra, 4 ošetrovatelky, 3 sanitárky a 1 práčka – žehliarka.

Lôžka zariadenia sú neustále obsadené, zariadenie svojou kapacitou zďaleka nedokáže pokryť dopyt po tomto druhu služieb v meste. Aj preto je treba oceniť úsilie vedenia mesta o riešenie tohto problému. V uplynulom roku sa naplno rozbehli práce súvisiace s verejným obstarávaním dodávateľov nového zariadenia, ktoré by malo vyrásť v bezprostrednom susedstve súčasného, prebudovaním objektu bývalej materskej školy na Nešporovej ul. Navrhované zariadenie dokáže uspokojiť potreby 80 klientov. Mesto bolo s podaným projektom na získanie nenávratného finančného príspevku z európskych fondov na infraštruktúru sociálnych služieb budovaním nových zariadení sociálnych služieb úspešné a získalo tak nevyhnutné finančné prostriedky na vybudovanie nového domova dôchodcov.

Od 1.4. do 30.9.2011 v zariadení na základe zmluvy uzatvorenej s ÚPSVaR v Nových Zámkoch na obdobie 6 mesiacov vykonávala dobrovoľnícku prácu sociálnej pracovníčky Mgr. Klaudia Hátašová a dobrovoľnícku prácu sanitárky Helena Brantová. Od 1.10.2011 na obdobie 6 mesiacov zastávala ako dobrovoľníčka

prácu sociálnej pracovníčky Mgr. Katarína Andacká.a 1 mesiac dobrovoľnícku prácu sanitárky Oľga Sedláková.

Fakty

Sledovaný údaj		Rok 2010	Rok 2011	Rozdiel
Kapacita zariadenia:		20	20	0
Počet klientov k 1.1.		20	18	-2
Počet klientov, ktorí pribudli v kalendárnom roku		9	17	+8
Počet klientov, ktorí ubudli v kalendárnom roku		11	16	+5
Počet klientov k 31.12.		18	19	+1
- z toho		ženy	16	+1
		muži	2	0
Vekové zloženie klientov	40 – 59 rokov	0	0	0
	60 – 74 rokov	3	3	0
	75 – 89 rokov	14	14	0
	nad 90 rokov	1	2	+1
Stupeň odkázanosti klientov	I. stupeň	1	1	0
	II. stupeň	3	1	-2
	III. stupeň	8	9	+1
	IV. stupeň	4	4	0
	V. stupeň	0	1	+1
	VI. stupeň	3	4	+1
Priemerný počet klientov		18	19	+1
Priemerná úhrada a náklady na klienta v eur		za mesiac	za rok	
Priemerné náklady zariadenia *		582	6 978	
Priemerný príspevok z prostriedkov mesta		350	4 200	
Priemerný príspevok z prostriedkov NSK		0	0	
Priemerné úhrady klientov za služby **		164	1 971	








* v priemerných nákladoch nie sú zahrnuté náklady na prevádzku stravovacieho zariadenia (jedálne)

** v priemerných úhradách nie sú zahrnuté úhrady za stravné

Zamestnanci

Lada Vyhnáliková, Eleonóra Andová, Mária Babósová, Anna Hrajnohová, Elena Ignáčová, Jana Kardošová, Zlatica Mandáková, Edita Pozsonyiová, Elvíra Sedláková, Štefan Szaller, Eva Takácsová

Sponzori

-  Beková Božena., Nešporova ul. 26, Šaľa
-  EDAS, zdravotnícke potreby, Edita Pappová, Šaľa-Veča
-  Hula Marián, Orechová 1, Šaľa
-  Mokošová Eva, Kukučínova 17, Šaľa
-  Stavebné bytové družstvo, Hlboká ul. Šaľa
-  Stoica Mária, Lúčna 5, Šaľa-Veča
-  Syrový Jozef, Okružná 20, Šaľa

Riaditeľstvo OSS

(Správa OSS)

Služby

Riaditeľstvo OSS ako samostatná organizačná zložka plní vo vzťahu k zariadeniam organizačnú a riadiacu funkciu, rieši pracovnoprávne otázky zamestnancov, prevádzku a ekonomickú činnosť zariadení. Vytvára ekonomické, technické, organizačné a personálne predpoklady pre riadny chod zariadení a plynulé poskytovanie služieb. Zabezpečuje opravy a údržbu objektov.

Je miestom prvého kontaktu s klientmi - uzatvára zmluvy o poskytovaní sociálnych služieb, poskytuje sociálne poradenstvo.

Personálne bolo obsadené 6 zamestnancami, z toho boli 2 sociálni pracovníci.

Súčasťou Riaditeľstva OSS je úsek údržby, slúžiaci pre potreby celej organizácie, personálne obsadený jedným zamestnancom vykonávajúcim údržbárske a záhradnícke práce vo všetkých zariadeniach.

Fakty

Mimo rutinnej každodennej činnosti zamestnanci Riaditeľstva OSS:

- uskutočnili semináre a školenie pre vedúcich zamestnancov k legislatívnym zmenám pracovného práva, poskytovania sociálnych služieb a sociálneho zabezpečenia, bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a protipožiarnych predpisov
- zorganizovali kurz pre 39 opatrovateliek zamestnaných v OSS, ktorého absolvovanie ukladal zákon o sociálnych službách ako kvalifikačnú podmienku pre výkon práce opatrovateľky
- zúčastnili sa tvorby Komunitného plánu sociálnych služieb v meste
- postupne spracovávali interné normy podľa ustanovení nového zákona o sociálnych službách, ktoré sú predpokladom pre zavedenie štandardov kvality v sociálnych službách poskytovaných OSS
- podali úspešný projekt na ÚPSVaR SR v Nových zámkoch, na základe ktorého zamestnali na 9 mesiacov 5 zamestnancov a získali príspevok na rozvoj regionálnej a miestnej zamestnanosti vo výške 80 % z ceny práce
- podali ďalšie 3 úspešné projekty na ÚPSVaR SR v Nových zámkoch, na základe ktorých vykonávalo v OSS prácu celkom 9 osôb formou dobrovoľníckej služby
- organizačne zabezpečili realizáciu uznesenia Mestského zastupiteľstva k zriadeniu Nocľahárne pre bezdomovcov a uviedli zariadenie do prevádzky dňom 19.12.2011

Zamestnanci

Dr. Ľubor Gáll, Mgr. Miriam Gajdošová (od 1.3.2011), Róbert Keszeli, Mária Kurz, Olga Sýkorová, Božena Vargová, Mgr. Vlasta Vargová

Prehľad výkonov OSS v roku 2011

Názov zariadenia	Určená kapacita - plán	Priemerný počet príjemcov	kumulatívny celk. počet príjemcov	Využitie kapacity v %
Denné centrum 1, Horná ul. *	100	146	154	146
Denné centrum 2, Kráľovská ul. *	40	85	93	212
Denné centrum 3, Narcisová ul. *	50	82	90	164
Denné centrum zdravotne postihnutých obč. *	40	131	137	328
Detské jasle, Nešporova ul.	14	13	31	93
Dom s opatrovateľskou službou, Narcisová ul.				
- počet bytov	19	19	19	100
- počet opatrovaných	19	23	25	121
Dom s opatrovateľskou službou, Ul.V. Šrobára				
- počet bytov	32	32	32	100
- počet opatrovaných	32	36	38	112
Domov sociálnych služieb, Okružná ul.	12	7	7	58
Jedáleň pre dôchodcov pri DSS Okružná				
- počet obedov	80	78	147	98
- donáška obedov do bytu	15	23	23	153
Jedáleň pre dôchodcov pri DD Nešporova ul.				
- počet obedov	80	94	136	131
- z toho diabetická diéta		- 15	18	X
- donáška obedov do bytu	20	39	39	195
Nocľaháreň	15	16	42	107
Terénna opatrovateľská služba v domácnosti				
- počet opatrovaných	21	47	64	224
Útulok	10	10	15	100
Zariadenie núdzového bývania	10	13	13	130
Zariadenie pre seniorov NÁDEJ, Nešporova	20	19	35	95

- V denných centrách (kluboch dôchodcov a v klube zdravotne postihnutých občanov) sa sleduje počet registrovaných členov, denná návštevnosť verejnosti sa neeviduje.

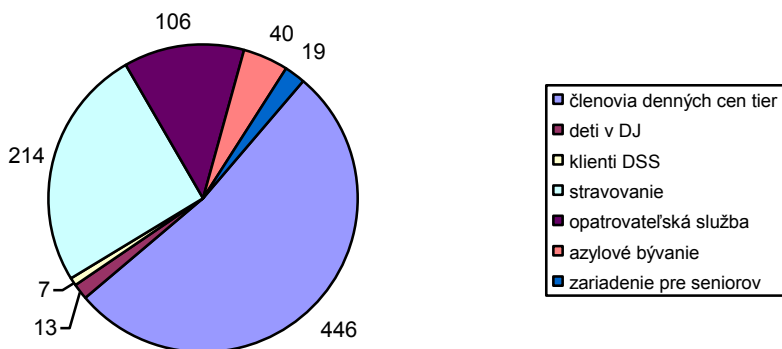
Vývoj výkonov a služieb

Názov zariadenia	Priemerný počet klientov					
	2006	2007	2008	2009	2010	2011
Rok						
Denné centrum 1, Horná ul. *	109	113	110	118	132	146
Denné centrum 2, Kráľovská ul. *	78	74	77	80	85	87
Denné centrum 3, Narcisová ul. *	84	83	80	84	85	82
Denné centrum zdravotne postihnutých obč.*	92	103	104	124	131	131
Detské jasle, Nešporova ul.	16	13	10	12	10	13
Dom s opatrovateľskou službou, Narcisová ul.						
- počet bytov	20	21	21	21	19	19
- počet opatrovaných	25	25	26	26	25	22
Dom s opatrovateľskou službou, V. Šrobára						
- počet bytov	31	32	32	32	32	32
- počet opatrovaných	32	32	35	35	36	35
Domov sociálnych služieb, Okružná	12	12	11	8	7	7
Jedáleň pri DSS Okružná						
- počet obedov	74	73	79	73	79	109
- donáška obedov do bytu	18	19	19	20	21	23
Jedáleň pri ZPS Nešporova ul.						
- počet obedov	86	86	86	82	88	105
- diabetická diéta	8	7	9	9	13	15
- donáška obedov do bytu	32	21	24	30	34	39
Nocľaháreň	-	-	-	8	13	16
Terénna opatrovateľská služba v domácnosti.						
- počet opatrovaných	33	28	27	27	33	49
Útulok	11	11	11	10	10	11
Zariadenie núdzového bývania	12	12	12	13	13	13
Zariadenie pre seniorov NÁDEJ, Nešporova ul	20	20	20	20	20	19

Pohyb a zloženie klientov roku 2011

	Stav klientov				Pohlavie		Vek		
	k 1.1.2011	pribudlo	ubudlo	31.12.2011	Muži	ženy	do 18 rokov	18 – 59 rokov	nad 60 rokov
Detské jasle	11	20	18	13	8	5	13	0	0
Zariadenie pre seniorov	18	17	16	19	2	17	0	0	19
Jedáleň pri ZPS	102	35	32	105	34	71	0	22	83
DSS	7	0	0	7	2	5	1	6	0
Jedáleň pri DSS	96	51	38	109	43	66	14	24	71
Denné centrum č. 1	132	22	8	146	36	110	0	9	137
Denné centrum č. 2	85	8	6	87	12	75	0	4	83
Denné centrum č. 3	85	5	8	82	12	70	0	7	75
Denné centrum ŽPO	131	6	6	131	60	71	11	30	90
DOS Narcisová	25	0	3	22	4	18	0	1	21
DOS V.Šrobára	36	2	3	35	10	25	0	7	28
Terénna opatr. služba	43	21	15	49	15	34	0	5	44
ZNB	13	0	0	13	6	7	8	5	0
Útulok	11	4	4	11	11	0	0	5	6
Nocľaháreň	13	29	26	16	13	3	1	11	4
Spolu	808	220	183	845	268	577	48	136	661

Zloženie klientov OSS podľa druhu služieb



Personálne údaje

Sledovaný údaj	Stav zamestnancov k 31.12.2010	Kmeňoví zamestnanci k 31.12.2011	- z toho opatrovatel. služba 2011
Počet zamestnancov	96	95	44
Prepočítaný stav	87,87	81,9	39,7
Priemerná dĺžka trvania pracov. pomeru v mesiac.	9	9,2	9,3
Ženy	81	80	41
Muži	15	15	3
Od 20 - do 30 rokov	4	3	2
Od 31 - do 40 rokov	8	11	5
Od 41 - do 50 rokov	28	25	16
Od 51 - do 60 rokov	45	53	20
Od 61 - do 70 rokov	6	3	2
Od 71 - do 80 rokov	0	0	0
Základné	22	14	9
Stredné odborné	38	46	14
Úplné stredné	9	4	3
Úplné stredné odborné	16	24	18
Vysokoškolské I. stupeň	3	1	0
Vysokoškolské II. stupeň	5	6	0
Sociálny pracovník	5	5	0
Zdravotnícky pracovník	10	10	2
Prevádzkový pracovník	77	66	45
THP	4	4	0

Poznámka: Personálne údaje sú uvádzané podľa stavu k 31.12.2011

Ročná účtovná zvierka

SÚVAHA ZA ROK 2011

Súvaha OSS mesta Šaľa k 31.12.2011	
A K T Í V A	
	v eur
A. Stále aktíva	
1. Dlhodobý nehmotný majetok	0
2. Dlhodobý hmotný majetok	217 211
B. Obežné aktíva	
1. Zásoby	2 962
2. Pohľadávky	2 705
3. Finančný majetok	57 265
4. Časové rozlíšenie	3 144
Aktíva celkom	283 287
P A S Í V A	
C. Vlastné zdroje krytia	
1. Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov	-30 335
2. Peňažné fondy	0
3. Hospodársky výsledok bežného účtovného obdobia	8 023
D, Záväzky (cudzíe zdroje)	
1. Krátkodobé zákonné rezervy	15 287
2. Zúčtovanie transferov rozpočtu obce a VÚC	217 211
3. Ostatné dlhodobé záväzky	498
3. Záväzky zo sociálneho fondu	3 313
4. Záväzky z obchodného styku	13 511
5. Záväzky voči zamestnancom	29 611
6. Záväzky voči inšt. sociálneho zabezp. a daňové záväzky	17 922
7. Iné záväzky	5 344
8. Časové rozlíšenie	2 902
Pasíva celkom	283 287

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT ZA ROK 2011

Výkaz ziskov a strát k 31.12.2011	
V Ý N O S Y	v eur
1. Tržby za predaj služieb	215 788,70
2. Ostatné prevádzkové výnosy	728,53
3. Úroky	34,10
4. Prevádzkové dotácie – transfery (mesto a NSK)	544 930,76
5. Transfery zo ŠR (ÚPSVaR)	19 754,08
6. Zúčtovane ostatných rezerv z prevádzkovej činnosti a OP	15 669,19
7. Bežné transfery od ostatných subjektov mimo VS	2 094,41
8. Výnosy z kapitálových transferov	19 924,32
Výnosy spolu:	818 924,09
N Á K L A D Y	
9. Osobné náklady	626 822,67
10. Spotreba materiálu, energií a služieb	143 577,50
11. Dane a poplatky	786,31
12. Odpisy hmotného investičného majetku	21 228,00
13. Tvorba ostatných rezerv z prevádzkovej činnosti a OP	15 536,97
14. Ostatné náklady	2 949,52
Náklady spolu:	810 900,97
ZISK	8 023,12

VÝKAZ VÝNOSOV A NÁKLADOV 2011

v Eur

V Ý N O S Y					
Číslo účtu	Názov účtu	Rozpoč. v euro	Skutočnosť v euro	Plnenie %	Podiel z celku
602	Tržby z predaja služieb	209 530	215 788,70	103,0	26,35
644	Zmluvné pokuty a penále	160	186,52	116,6	0,02
648	Ost. výn. z prev. činnosti	130	542,01	416,9	0,07
653	Zúčt. ost. rezerv z prev. činn.		15 449,19		1,89
658	Zúčt. ost. OP z prev. činn.		220,0		0,03
662	Úroky z účtov fin. hosp.	40	34,10	85,3	0,01
69107	Z rozp. obce - prev. dotácia	500 000	500 000	100,0	61,05
69108	Na sociálne veci (NSK)	44 930	44 930,76	100,0	5,49
692	Výnosy z kap. transferov	19 920	19 924,32	100,0	2,43
693	V sam. transf. zo ŠR (UPSVAR)	22 390	19 754,08	88,2	2,41
697	Transf. od subj. mimo VS	1 900	2 094,41	110,2	0,25
698	Kap. transf. od subj. mimo VS	0	0	0	0
Výnosy spolu		799 000	818 924,09	102,5	100

N Á K L A D Y					
Čís. účtu	Názov účtu	Rozpoč. v euro	Skutočnosť v euro	Plnenie %	Podiel z celku
501	Spotreba materiálu	66 790	63 729,80	95,4	7,86
502	Spotreba energií	46 310	53 999,01	116,6	6,66
511	Opravy a udržiavanie	6 440	5 569,86	86,5	0,69
512	Cestovné	210	118,35	56,4	0,01
513	Reprezentačné výdavky	100	38,16	38,2	0,00
518	Ostatné služby	22 680	20 122,32	88,7	2,48
521	Mzdové náklady	449 380	445 781,02	99,2	54,97
524	Zák. sociálne poistenie	155 180	154 394,13	99,5	19,04
527	Zák. sociálne náklady	26 900	26 647,52	99,1	3,29
538	Ost. nepr. dane a popl.	870	780,54	89,7	0,10
542	Ost. pokuty a penále		0,00		
546	Odpisy pohľadávky	40	0,00		
551	Odpisy		21 228,00		2,61
553	Tvor. ost. rezerv z prev. čin		15 286,93		1,89
558	Tvorba ost. oprav. položiek		250,04		0,03
568	Ost. finančné náklady	2 820	2 949,52	104,6	0,36
591	Dane	10	5,77	57,7	0,01
Náklady spolu		799 000	810 900,97	101,5	100

Hospodársky výsledok	0	8 023,12	
-----------------------------	----------	-----------------	--

VÝSLEDOVKA NÁKLADOVÝCH STREDÍSK OSS 2011

v Eur

Čís. stred	Názov strediska	Výnosy z vlastnej činnosti	Náklady	Hospodársky výsledok	Prepočet nákladov za r. 2011*
010	Riaditeľstvo OSS	4 869,40	60 668,00	-55 798,60	0,00
021	Detské jasle, Nešporova ul.	13 866,62	29 556,90	-15 690,28	31 947
041	Domov sociálnych služieb	2 785,09	42 744,28	-39 959,19	46 201
042	Jedáleň pri DSS	37 067,64	42 572,10	-5 504,46	46 015
050	Denné centrum (KD) 1	775,47	25 031,91	-24 256,44	27 056
060	Denné centrum (KD) 2	173,60	9 256,32	-9 082,72	10 005
071	Dom s opatrovatel. službou	2 775,30	24 576,15	-21 800,85	26 564
072	Denné centrum (KD) 3	0	2 876,39	-2 876,39	3 109
073	Ter. opatrov. služba Veča	12 177,44	60 697,02	-48 519,58	65 605
081	Dom s opat. sl. V. Šrobára	6 020,98	32 273,29	-26 252,31	34 883
083	Ter. opatrov. služba Šaľa	40 159,98	208 093,45	-167 933,47	224 921
090	Zar. núdz. bývania (DPOR)	5 979,24	22 257,45	-16 278,21	24 057
100	Útulok	3 263,47	20 939,04	-17 675,57	22 632
111	Zariadenie pre seniorov (DD)	41 711,04	129 127,46	-87 416,42	139 569
112	Jedáleň pri ZPS	59 519,75	77 310,88	-17 791,13	83 563
120	Denné cen. Zdr. post. obč.	32,50	5 274,40	-5 241,90	5 701
140	Nocľaháreň	1 043,00	17 645,93	-16 602,93	19 073
S p o l u :		232 220,52	810 900,97	-578 680,45	810 901
Z rozp. obce – prevádzková dotácia		500 000,00			
Na sociálne veci (ÚNSK)		44 930,76			
Transfer zo ŠR (ÚPSVaR)		19 754,08			
Ostatné výnosy		22 018,73			
Hospodársky výsledok		818 924,09	810 900,97	8 023,12	

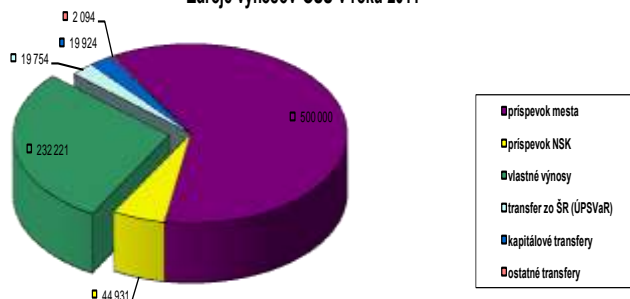
* náklady strediska „Riaditeľstvo OSS“ sú ako servisné náklady rozpustené do nákladov jednotlivých stredísk v pomere nákladov vynaložených na ich prevádzku k celkovým nákladom OSS za rok 2011

ZDROJE KRYTIA NÁKLADOV HOSPODÁRSKÝCH STREDÍSK OSS V ROKU 2010

v Eur

Čís. str.	Názov strediska	Nákl. za rok 2010	zdroje krytia nákladov					Zdrojmi nekrýté náklady + zisk - strata
			Výnosy z vl. činnosti	Prisp. mesta	Prisp. NSK soc.sl.	Prisp. ŠR ÚPSVR	Ost. výn.	
010	Riadiateľstvo OSS	60 668	4 869	62 300		1 522		8 023
021	Detské jasle, Nešporova ul.	29 557	13 867	15 690				0
041	Domov sociálnych služieb	42 744	2 785	6 849	28690	1 148	3 272	0
042	Jedáleň pri DSS	42 572	37 068	5 049		349	107	0
050	Denné centrum (KD) 1	25 032	776	20 240			4 016	0
060	Denné centrum (KD) 2	9 256	174	8 516			567	0
071	Dom s opatrovatel. službou	24 576	2 775	21 120		681		0
072	Denné centrum (KD) 3	2 876	0	2 719			157	0
073	Ter. opatrov. služba Veča	60 697	12 177	45 989		2 531		0
080	Dom s opat. sl. V. Šrobára	32 273	6 021	26 031			221	0
083	Ter. opatrov. služba Šaľa	208 094	40 160	155 567		12 367		0
090	Zar. núdz. bývania (DPOR)	22 258	5 979	8 773	7 505			0
100	Útulok	20 939	3 263	8 940	8 736			0
111	Zariadenie pre seniorov (DD)	129 128	41 711	73 285		800	13 332	0
112	Jedáleň pri ZPS	77 311	59 520	17 288		356	146	0
120	Denné cen. zdr. post. obč.	5 274	33	5 042			200	0
140	Nočlaháreň	17 646	1 043	16 602				0
S p o l u :		810 901	232 221	500 000	44931	19 754	22 018	8 023

Zdroje výnosov OSS v roku 2011



PREHĽAD PRIEMERNÝCH NÁKLADOV A VÝNOSOV ZARIADENÍ OSS

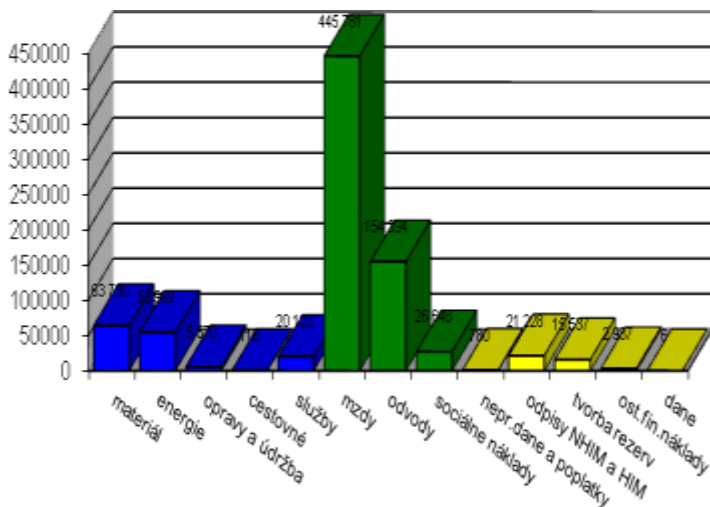
v Eur

Zariadenie	Úhrada klienta za mesiac	Priemerné úhrady za rok			Priemerné náklady na klienta	
		klient	mesto	NSK	za rok	za mesiac
Detské jasle, Nešporova ul.*	84	1 011	1 396		2 457	205
Domov sociálnych služieb*	25	298	1 486	4 098	6 600	550
Jedáleň pri DSS	28	334	79		422	35
Denné centrum 1, Horná ul.	0	3	153		185	15
Denné centrum 2, Kráľovská ul.	0	2	107		115	10
Dom s opatrov. službou Narcisová	6	77	1 007		1 155	96
Denné centrum 3, Narcisová ul.	0	0	36		38	3
Terénna opatrovateľ. služba Veča	98	1 178	5 670		7 289	607
Dom s opatr. službou V. Šrobára	12	147	820		997	83
Terénna opatrovateľ. služba Šafa	80	957	4 321		5 623	469
Zariadenie núdzového bývania	38	460	817	577	1 851	154
Útulok	23	277	971	794	2 057	171
Zariadenie pre seniorov NÁDEJ*	164	1 971	4 200		6 978	582
Jedáleň pri ZPS	48	579	235		827	69
Denné centrum zdrav. postihnutých	0	0	42		44	4
Nočľaháreň**	19	65	1 129		1 192	341

* v priemerných nákladoch a úhradách nie sú započítané náklady a úhrady za stravné

** priemerné náklady sú vypočítané za 4 mesiace prevádzky v roku 2011

Prevádzkové náklady OSS za rok 2011 v druhovom členení



VÝKAZ VÝNOSOV A NÁKLADOV VYBRANÝCH ZARIADENÍ OSS ZA ROK 2011

v Eur

VÝNOSY									
Číslo účtu	Názov účtu	Domov sociálnych služieb	Dom s OS Narcisová	Dom s OS V.Štobára	Terénna opatrovatelisk á služba	Zariadenie núdzového bývania	Útulok	Nociľahreň	Zariadenie pre seniorov
602	Tržby z predaja služieb	2 086	1 766	5 139	48 882	5 889	2 958	1 043	39 410
644	Zmluvné pokuty z omešk.				6	90	86		2
648	Iné ostatné výnosy	29	17	22	199	15	14	12	105
653	Ost.rezervy z prev.čin.	933	1 144	1 058	4 905	122	334	97	2 989
658	Zúčt.ost.OP z prev.čin.	13	7	9	79	7	6	5	38
662	Úroky z účtov	2	1	1	12	1	1	1	6
691	z rozpočtu obce	10 399	23 160	28 711	223 876	10 621	10 678	18 068	84 007
691	z rozpočtu VÚC-SV	28 689				7 505	8 736		
692	Kapitálové transfery	3 050							12 781
693	trasfér od UPSVaR	1 235	731	65	15 443	45	42	36	1 062
697	Transf.od subj.mimo VS	222		221					551
698	Kap.transf.subj.mimo VS								
Výnosy spolu		46 658	26 826	35 228	293 402	24 295	22 856	19 262	140 950
NÁKLADY									
501	Spotreba materiálu	772	420	736	765	83	197	152	2 599
502	Spotreba energií	3545	921	1 974		6 188	2 453	4 032	10 472
511	Opravy a udržovanie	244	45	59	495	208	39	32	350
512	Cestovné	16	4	4	34	3	3	2	16
513	Reprezentačné výdavky	2	1	2	14	1	1	1	7
518	Ostatné služby	1 031	886	810	7 379	168	324	164	2 443
521	Mzdové náklady	25 135	16 670	21 398	193 707	12 368	13 433	10 290	77 343
524	Zákonné sociálne poistenie	8 956	5 943	7 689	66 954	4 427	4 763	3 618	26 856
527	Zákonné sociálne náklady	2 117	602	859	16 348	423	936	643	2 407
538	Ostat.nepr. dane a popl.	96	58	64	45	9	38	19	218
542	Ostatné pokuty a penále								
546	Odpis pohľadávky								
551	ODPISY	3 096							12 828
553	Tvorba ost.rez. z prev.čin.	784	880	1 187	4 273	121	343	96	3 202
558	Tvorba ostat.oprav.položiek				145		18		87
568	Ostatné náklady	406	134	100	367	59	84	24	739
591	Dane				2				1
Náklady spolu		46 201	26 564	34 883	290 528	24 057	22 632	19 073	139 569
<i>*Servisné náklady (Riaditeľstvo) +</i>		<i>3 457</i>	<i>1 987</i>	<i>2 610</i>	<i>21 736</i>	<i>1 800</i>	<i>1 693</i>	<i>1 427</i>	<i>10 442</i>
Hospodársky výsledok		457	263	345	2 874	238	224	189	1 381

STAV FINANČNÉHO MAJETKU OSS

Druh majetku	Číslo účtu	Stav 31.12.2010	Stav 31.12.2011
Bežný účet	22101	32 978,24	39 972,10
Účet sociálneho fondu	22102	3 745,72	3 869,43
Účet rezervného fondu	22103	3 137,25	4 344,87
BÚ prostr. štát. rozpočtu	22105	34,95	36,51
Pokladničná hotovosť	211	506,47	397,75
Peniaze na ceste	261	0,28	103,63
Ceniny	213	1 310,54	8 540,20
Finančný majetok spolu		41 713,45	57 264,49

STAV MAJETKU V SPRÁVE OSS

Druh majetku	Číslo účtu	Nadobúdacia hodnota	Účtovná hodnota	
			Stav 31.12.2010	Stav 31.12.2011
Dlhod. nehm. maj. – software	013	5 918,50		
Dlhod. hmot. majetok spolu	02	466 788,16	238 438,93	217 210,93
- z toho budovy	021	427 839,25	238 438,93	217 210,93
- z toho stroje	022	8 638,45		
- z toho dopr. prostriedky	023	30 310,46		
Drobný dlh. hmot. majetok I.	OTE	80176,43		
Drobný dlh. hmot. majetok II.	028	35116,03		
Drobné invent. predmety	OTE	22 972,70		
Materiálové zásoby	112	2926,82	2 388,60	2926,82
Ceniny	213	8538,60	1 310,54	8538,60
Majetok spolu		622 437,24	242 083,54	228 676,35

NÁKLADY PODĽA PROGRAMOVÉHO ROZPOČTU MESTA

Podprogram, prvok	Názov podprogramu a jeho prvok	Priem. počet klient.	Rozpočtované náklady hradené z rozpočtu mesta v eur			
			skutočnosť 2010	rozpočet 2011	návrh úpravy (neschvál.)	skutočnosť 2011
13.1.	Starostlivosť o rodinu					
13.1.1.	Detské jasle	13	12 530	12 090	15 490	18 145
13.1.2.	Zariadenie núdzového bývania	13	6 060	9 740	9 800	10 621
13.2.	Opatrovateľské služby					
13.2.1.	Terénna opatrovateľská služba	49	139 815	219 200	225 500	223 878
13.2.2.	Centralizovaná opatrovateľská služba	58	52 145	54 130	52 030	51 871
13.2.4.	Domov sociálnych služieb	7	6 870	3 960	8 540	10 399
13.3.	Služby seniorom					
13.3.1.	Denné centrá - Kluby dôchodcov	315	31 610	30 970	34 300	34 561
13.3.2.	Jedálne pre dôchodcov	210	48 285	46 280	34 130	32 292
13.3.3.	Zariad. pre seniorov - Domov dôchod.	20	97 850	90 250	85 490	84 007
13.4.	Starostlivosť o bezprístrešných obyvateľov					
13.4.1.	Útulok pre bezdomovcov	11	12 705	7 190	10 610	10 678
13.4.3.	Nocľaháreň	16	16 305	19 910	18 700	18 068
13.5.	Starostlivosť o zdravotne znevýhodnených občanov					
13.5.1.	Denné centrum zdrav. znevýhod. obč.	131	5 825	6 280	5 410	5 480
	Spolu	843	430 000	500 000	500 000	500 000

VÝVOJ HOSPODÁRENIA OSS OD ROKU 2004 DO ROKU 2011

v Eur

Úč.	Názov účtu	Rok	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011
602	Tržby z predaja služieb		102561	107 324	119 773	126 396	133 717	148 466	176 269	215 789
604	Tržby z predaja tovaru		1 166	945	976	253				
644	Zmluvné pokuty						106	133	176	187
648	Ostatné výnosy			774	680	2 085	1 706	364	616	542
653	Zúčtov.ost.rezerv z prev.činn						10 609	12 150	12 492	15 449
658	Zúčtovanie ost.. OP								6	220
662	Úroky z BÚ		865	631	562	1 083	397	540	375	34
691	Prevádzkové dotácie mesta		116 179	189 405	248 954	271 526	295 426	380 602	430 000	500 000
691	Dotácia zo štát. rozpočtu		189 836							
691	Dotácie z NSK na soc. služ.		58 628	182 334	98 272	104 129	95 416	42 953	43 859	44 931
691	Prisp.z fondu nezamestn.		768	99					19 703	19 754
692	Výnosy z kapitál. Trasferov						19 924	19 924	19 924	19 924
697	Bež.transf. od subj.mimo VS						4 161	1 499	1 999	2 094
Výnosy spolu			470 003	481 512	469 217	505 472	561 462	606 631	705 419	818 924
501	Spotreba materiálu		60 741	53 385	49 921	52 034	58 549	58 235	62 502	63 730
502	Spotreba energií		39 240	42 063	46 020	41 552	46 519	52 118	53 178	53 999
504	Predaný tovar		929	738	728	188				
511	Opravy a udržovanie		5 183	5 115	1 500	683	6 627	10 370	6 787	5 570
512	Cestovné		58	78	80	205	199	90	86	118
513	Reprezentačné		9	13	114	33	25	58	42	38
518	Ostatné služby		17 841	14 940	15 695	18 090	14 120	11 897	14 403	20 122
521	Mzdové náklady		231 189	253 395	261 568	266 954	290 790	323 200	390 252	445 781
524	Zákonné sociálne poistenie		80 794	87 956	90 217	91 617	99 125	109 164	132 652	154 394
527	Zákonné sociálne náklady		5 036	6 982	11 939	7 841	11 483	11 878	21 715	26 647
528	Ostatné sociálne náklady		1 440	271						
538	Ostat. nepriame dane a popl.		2	20	3	138	966	809	782	781
542	Ostatné pokuty a penále			27				4		
546	Odpis nevymožit. pohľadáv.		53	3			209		11	
548	Manká a škody									
549	Iné ostatné náklady		3 631	4 456	4 574	4 457		1		
551	Odpisy DHIM a NHIM		22 332	23 794	26 265	27 661	29 353	24 879	21 715	21 228
553	Tvorba ost. rezerv z prev.čin.						12 150	12 529	15 449	15 287
558	Tvorba ostatných OP								110	250
568	Ostatné finančné náklady						2 848	2 794	2 878	2 950
591	Daň z príjmov		179	124	105	205	61	95	91	6
Náklady spolu			468 657	493 360	508 729	511 658	573 024	618 121	722 653	810 901
HOSPODÁRSKY VÝSLEDOK			1 346	-11 848	-39 512	-6 186	-11 562	-11 490	-17 234	8 023

Naši sponzori

Ďakujeme všetkým priaznivcom a sponzorom, ktorí prispeli v roku 2011 na našu činnosť, aktivity, zlepšenie našich materiálnych a technických podmienok:



Alföldi Martin, MUDr., Štúrova 48, 92701 Šaľa
Alvide, Vinotéka a Delikatesy, Kukučínova č. 42, Šaľa
Andráši Róbert, Ing., Nešporova 24, Šaľa
AUDY s.r.o. upratovacie služby, Trnovecká ul. 3, Šaľa – Veča



Baluška Ernest, Reštaurácia CORGOŇ Šaľa-Veča
Bekoová Božena., Nešporova ul. 26, Šaľa
Bezglutik, Dana Fehérváryová, Štúrova č. 834, Šaľa
Bartošovič Štefan, Ing., ProCS, s.r.o., Kráľovská ul. 8, Šaľa



O. Z. PRO VITA, Czelláriková Mária, MUDr., Partizánska 2, Šaľa
Centrum voľného času Tip-Top, M. R. Štefánika 12, Šaľa
Cukráreň Ing. E. Kilacsková, Dolná č. 524, Šaľa



Detský textil, Rozália Turcseková, Tešedíkovo č. 1437



EDAS – Zdravotnícke potreby, Edita Pappová, Šaľa-Veča
ESKO – potraviny, Budovateľská ul. 8, Šaľa



FAXCOPY, Vlčanská 14, Šaľa
Fehérová Mária, výrobná lahôdok, Nádražná č.12, Šaľa
Filová Zuzana, Predajňa vína, Budovateľská č.1, Šaľa



Gáll Ladislav, Ing., Vinohradnícka 149/1, Šaľa
Gállová Valéria, požič. kostýmov, Kráľovská 48, Šaľa



Hučková Iveta, Hliník č. 4, Šaľa
Hula Marián, Orechová 1, Šaľa



Kaiserová Eva, DSS, Hlavná 10, 925 09 Košúty

Katolícka Jednota Slovenska, Emília Verešová, Partizánska 2, Šaľa
KAUFLAND Hypermarket, Ul. SNP, Šaľa
KODAK EXPRESS, Štefan Mori, DK, SNP 16, Šaľa
Kováč Ivan, Ing., IMK, Nová ul. 2, Šaľa-Veča
Kučera Jaroslav, PhDr., Hollého 5, Šaľa
Kuklovský Rudolf, PhDr., Sládkovičova 10, Šaľa



Materská škola, Okružná ul., Šaľa
Mečiar Jozef, Ing., Vičanská 4, 92701 Šaľa
Menert s.r.o., Ing. Marta Wölnierová, Hlboká č. 3, Šaľa
MOMA Bagetéria, Marcel Hadnaď, Hollého 9, Šaľa-Veča
Mokošová Eva, Kukučínova 17, Šaľa
Morávek Július, Mgr. s manželkou, Ul. 1 mája, Šaľa



Obuv a kožená galantéria, Margita Bírová, Nám.Sv.Trojice 3, Šaľa
Olis - Oľga Schmidt, nám. Sv. Juraja č. 2244, Šaľa



Pavelková Ľudmila, Poštová č. 600, Trnovec nad Váhom
Pekáreň Majdy, Ján Debrovský, č.126, Diakovce
Pekáreň Toriška, Dana Nestarcová Vínohradnícka 36, Šaľa
Pekáreň Varipek, Vojtech a Roman Vargoví Brezová 428, Šaľa
Pizzéria La Gondola, Nitrianska č. 34, Šaľa
Pizza No.1, p. Hadnaďová, COV, Šaľa 5
PNEUSERVIS p. Hučko, Nitrianska ul. Šaľa
Potraviny – Pargáčová, Horná č. 2069/15, Šaľa
ProCS, s.r.o., Kráľovská ul. 8, Šaľa
Pyramída - Viera Hučková, Kráľovská 48, Šaľa



Reštaurácia Biely Sumeč, Mgr. Jozef Belický, Kráľovská 33, Šaľa
Reštaurácia Corgoň – Ernest Baluška, Dóžova 2, Šaľa – Veča
Reštaurácia Domino, Ondrej Kožuch, Ul. SNP, Šaľa
Reštaurácia Don Galvan, Ivana Luxová, Hlavná 36, Šaľa
Reštaurácia Lukas, Karol Trešňák, Hlavná 77, Šaľa
Rímsko-katolícky dekanát a jeho veriaci, Mgr. László Parák., Školská, Šaľa
Roľnícke družstvo – Ing. Július Miškovič, Hviezdoslavova ul. 12, Šaľa
Rodina Rickerová, Nový rad č. 467, Trnovec nad Váhom



Sabo Jozef, Kvetinárstvo Katka, Pázmáňa 1610, Šaľa
SALAMON Internet, s.r.o., Partizánska ul. 18, Šaľa
Sedlárová Denisa, 8. mája 907/11, Šaľa
Stavebná firma Július BUCH, Budovateľská 552/17, Šaľa
Stavebné bytové družstvo, Hlboká ul. 1 Šaľa

Stoica Mária, Lúčna 5, Šaľa-Veča
Syrový Jozef, Okružná 20, Šaľa
Štreba Zdenko, Kráľovská 2, Šaľa
Šmida Miroslav, stolárstvo PÍĎO, Agátova č. 64, Šaľa



TJ Duslo Šaľa, Ladislav Jaroš, Nitrianska ul. 1, Šaľa-Veča



Vaško Ivan, Mgr., Okružná 22, Šaľa
Verešová Milena, Nešporova 18, Šaľa
Vidová Irena s rodinou, ul. SNP 23, Šaľa



Záhradníctvo Seman, Nitrianska ul. 733, Trnovec n/Váhom
Základná škola Ľudovíta Štúra, Pionierska ul., Šaľa



ĎAKUJEME !!!
ĎAKUJEME !!!

Rozmiestnenie
zariadení OSS
v mestskej časti
Veča

Rozmiestnenie
zariadení OSS
na území Šale



OBSAH

Úvod	2
História OSS v dátach a faktoch	3
Prehľad poskytovaných služieb a zariadení	5
Kontakty	7
Organizačná schéma zariadení OSS	9
Aktivity OSS a jej zariadení	10
Denné centrá - všeobecne	10
Denné centrum č. 1, Horná ul.	11
Denné centrum č. 2, Kráľovská ul.	14
Denné centrum č. 3, Narcisová ul.	16
Denné centrum zdravotne postihnutých občanov	18
Detské jasle	20
Domov sociálnych služieb pre deti	22
Domy s opatrovateľskou službou	25
Jedálne pre dôchodcov	28
Nočľaháreň	32
Opatrovateľská služba v domácnostiach	35
Útulok	38
Zariadenie núdzového bývania	40
Zariadenie pre seniorov NÁDEJ	41
Riaditeľstvo OSS	44
Prehľad výkonov OSS v roku 2011	45
Vývoj výkonov a služieb	46
Pohyby a zloženie klientov	47
Personálne údaje	48
Ročná účtovná závierka	49
Výkaz ziskov a strát	51
Výsledovka nákladových stredísk	52
Zdroje krytia nákladov hospodárskych stredísk	53
Prehľad priemerných nákladov a výnosov zariadení OSS	54
Výkaz ziskov a strát vybraných zariadení OSS	55
Stav majetku OSS	56
Vývoj hospodárenia OSS v rokoch 2004 – 2011	57
Naši sponzori	58
Umiestnenie zariadení OSS na mape mesta	61
Obsah	62
Contents	63

Organisation for welfare work (OWW)

ANNUAL REPORT 2011

CONTENTS

Introduction	2
History of OWW in facts	3
Review of provided services and facilities	5
Contacts	7
Organization chart of OWW facilities	9
Activities of OWW and its facilities	10
Daily center – generally	10
Daily center nr. 1, Horná ulica	11
Daily center nr. 2, Kráľovská ulica	14
Daily center nr. 3, Narcisová ulica	16
Daily center for on health handicapped citizens	18
Nursery	20
Home of social services for children	22
Houses with social services	25
Canteens for senior citizens	28
Night shelter	32
Social services in households	35
Shelter	38
Emergency housing facility	40
Old people's home NÁDEJ	41
OWW central office	44
Overview of OWW performance in year 2011	45
Development and performance of services	46
Flow and structure of clients	47
Personnel data	48
Yearly financial statement	49
Profit and loss statement	51
Sources of coverage costs of economic centers	53
Overview of cost and revenues of OWW facilities	54
Profit and loss statement of OWW facilities	55
OWW property balance	56
Trend of OWW financial management in years 2004-2011	57
Our sponsors	58
Placement of the OWW facilities on town map	61
Contents	63

Spracoval: kolektív zamestnancov OSS mesta Šaľa pod
vedením Dr. Ľubora Gála
Zodpov. štatutárny zástupca: Dr. Ľubor Gál, riaditeľ
Textová a grafická úprava: Ing. Roman Hašana, PhD.
Jazyková úprava: Mgr. Jarmila Sedláková
Fotografie: archív OSS
Tlač: Tlačiareň Kozmos, p. Morovics, Kajaľ

Vyšlo nákladom 250 ks v marci 2012